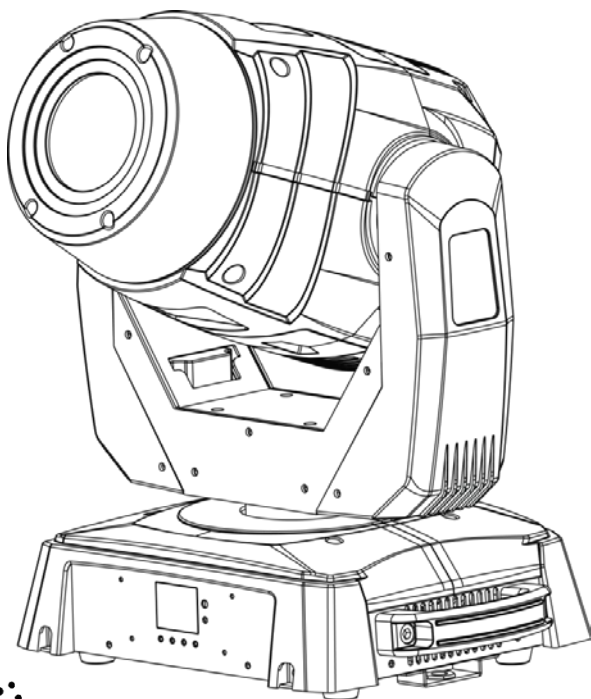


# INTIMIDATOR™

## SPOT 355Z IRC

### Quick Reference Guide



**CHAUVET**<sup>®</sup>  
It's  
**Green Thinking.**

**About This Guide** The Intimidator™ Spot 355Z IRC Quick Reference Guide (QRG) has basic product information such as mounting, menu options, and DMX assignments. For more information, download the User Manual from the CHAUVET® website: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Disclaimer** The information and specifications contained in this QRG are subject to change without notice.

**Safety Notes** The following Safety Notes include important information about installation, use, and maintenance.



- Always connect the product to a grounded circuit.
- Make sure the power cord is not crimped or damaged.
- Always disconnect the product from the power source before cleaning it or replacing the fuse.
- Never disconnect the product from the power source by pulling or tugging on the cord.
- If mounting the product overhead, make sure there is adequate support for the product's weight and always secure the product using a safety cable.
- Make sure there are no flammable materials close to the product when it is operating.
- Avoid direct eye exposure to the light source while the product is on.
- Do not touch the product's housing when the product is operating because the housing can be very hot.



- The product is not intended for permanent installation.
- The product is for indoor use only. It is rated at IP20.
- Do not expose the product to rain or moisture.
- Always connect the product to a power source that is within the voltage range stated on the label or rear panel of the product.
- Never connect the product to a dimmer or rheostat.
- Make sure to replace the fuse with another of the same type and rating.
- Always install the product in a location with adequate ventilation.
- Always leave at least 20 in (50 cm) between the product and adjacent surfaces.
- Be sure that no ventilation slots on the product's housing are blocked.
- Do not operate the product at an ambient temperature higher than 104 °F (40 °C).
- Never carry the product by the power cord or any moving part.
- Always use the mounting clamp or carry handles to lift the product.
- If there is a serious operating problem, stop using the product immediately.
- Never try to repair the product. Repairs carried out by untrained people can lead to damage or malfunction.

**Contact**

- From outside the U.S., UK, Ireland, or Mexico, contact the distributor of record to request support or return a product.
- From inside the U.S., UK, Ireland, or Mexico, use the information in [Contact Us](#) at the end of this QRG.

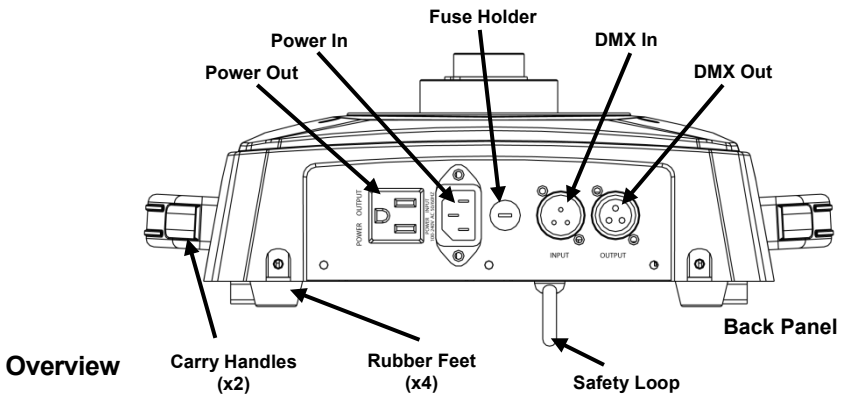
- What Is Included**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Hanging Bracket With Mounting Hardware
  - Wedding-Ready Gobo Pack
  - Power Cord
  - Warranty Card
  - Quick Reference Guide

**To Begin** Carefully unpack the Intimidator™ Spot 355Z IRC and check that all the parts are in the package, and are in good condition.

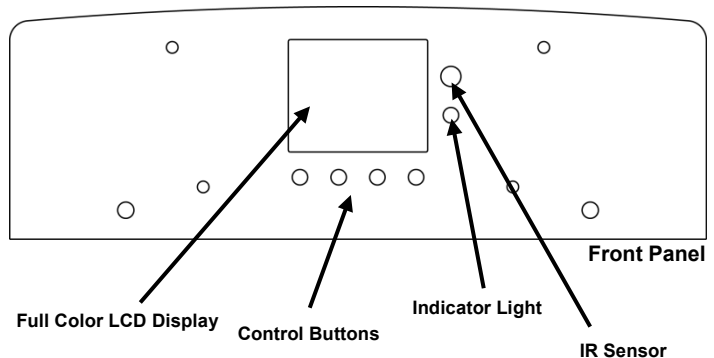
If the box, or any of the contents, appear damaged from shipping, or show signs of mishandling, save all the packaging and file a claim with the carrier immediately, do not notify CHAUVET®. Failure to report damage to the carrier immediately, or failure to have all the packaging available for inspection, could invalidate the claim.

For other issues, such as missing components or parts, damage not related to shipping, or concealed damage, file a claim with CHAUVET® within 7 days of delivery. For information on contacting CHAUVET®, see [Contact Us](#) at the end of this QRG.

**Description** The Intimidator™ Spot 355Z IRC is a 70 W LED moving head light with motorized focus and zoom for crisp gobo and beam changing effects. Built-in automatic programs along with move-in-black capability provide flexibility and easy programming to create powerful eye candy quickly and beautifully.



**Overview**



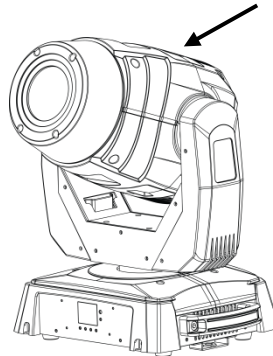
### Wedding-Ready Gobo Pack

The Wedding-Ready Gobo Pack includes 6 wedding themed gobos that can be inserted into the existing gobo slots. For information about changing gobos see the Intimidator™ Spot 355Z IRC User Manual on the CHAUVET® web site at <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.



Gobos

Gobo Access Door



**AC Power** Intimidator™ Spot 355Z IRC has an auto-ranging power supply that works with a voltage range of 100–240 VAC, 50/60 Hz.

**Power Linking** Power linking is when products are daisy chained together through their Power In and Power Out sockets, so that many products can be powered from one outlet.

For the maximum number of Intimidator™ Spot 355Z IRCs that can be power linked at 120 V or at 240 V, see the User Manual or the label on the product.

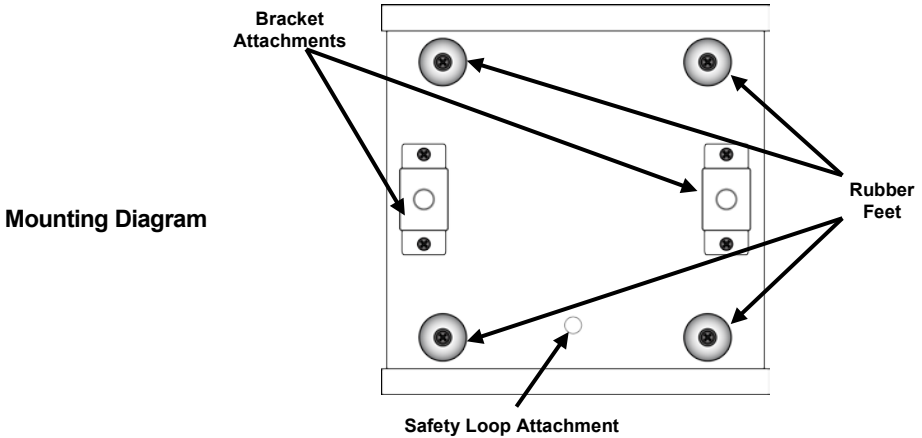
The User Manual is available at the CHAUVET® website: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Fuse Replacement**
1. Disconnect the product from power.
  2. With a flat-head screwdriver, unscrew the fuse holder cap from the housing.
  3. Remove the blown fuse.
  4. Replace with a fuse of the same type and rating.
  5. Screw the fuse holder cap back in place and reconnect power.



**Disconnect the product from power before replacing the fuse.**

**Mounting** Before mounting Intimidator™ Spot 355Z IRC, read the [Safety Notes](#) in this QRG. Use at least two mounting points and one safety cable per product. Make sure the mounting clamps are capable of supporting the weight of the product. The **CLP-15** clamp from CHAUVET® is appropriate for this product. For the CHAUVET® line of mounting clamps, go to [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



When using only one mounting clamp, be sure to use a clamp with a captive bolt to prevent accidental loosening.

**Control Panel Description**

| Button  | Function   |
|---------|--|
| <MENU>  | Exits from the current menu or function  |
| <UP>    | Navigates upwards through the menu list or increases the numeric value when in a function            |
| <DOWN>  | Navigates downwards through the menu list or decreases the numeric value when in a function          |
| <ENTER> | Enables the currently displayed menu or sets the currently selected value into the selected function |

## Menu Map

| Main Level  | Programming Levels  |                        | Description                             |
|-------------|---------------------|------------------------|---|
| Address     | 001–512             |                        | Sets the DMX starting address           |
| Run Mode    | DMX                 | 09CH                   | Selects DMX mode                        |
|             |                     | 15CH                   |   |
|             | Auto                |                        | Selects auto program                    |
|             | Sound               |                        | Selects Sound-Active mode               |
|             | Slave               |                        | Selects Slave mode                      |
|             | IR                  |                        | Selects infrared control                |
| Setup       | Pan Reverse         | OFF                    | Normal pan operation                    |
|             |                     | ON                     | Reverse pan operation                   |
|             | Tilt Reverse        | OFF                    | Normal tilt operation                   |
|             |                     | ON                     | Reverse tilt operation                  |
|             | Screen Reverse      | OFF                    | Normal display                          |
|             |                     | ON                     | Reverse display                         |
|             | Pan Angle           | 540                    | Selects the 540° pan angle range        |
|             |                     | 360                    | Selects the 360° pan angle range        |
|             |                     | 180                    | Selects the 180° pan angle range        |
|             | Tilt Angle          | 270                    | Selects the 270° tilt angle range       |
|             |                     | 180                    | Selects the 180° tilt angle range       |
|             |                     | 090                    | Selects the 90° tilt angle range        |
|             | Sensitivity         | 001–100                | Sets sound sensitivity                  |
| Reset       |                     | Resets the product     |   |
| Factory Set |                     | Loads factory defaults |   |
| Sys Info    | Ver: V.X.X          |                        | Displays the software version           |
|             | Running Mode: XXXXX |                        | Displays the current running mode       |
|             | Dmx Address: XXX    |                        | Displays the current DMX address        |
|             | Temperature: XXX    |                        | Displays the LED temperature in Celsius |









**DMX Linking** The Intimidator™ Spot 355Z IRC works with a DMX controller. Information about configuring the Intimidator™ Spot 355Z IRC for DMX operation is in the User Manual, which is available from the CHAUVET® website: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. Information about DMX is in the CHAUVET® DMX Primer, which is available from the CHAUVET® website: [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).

**Starting Address** To ensure full access to all channels in each DMX mode, the highest recommended DMX address for this product is **498**.

**Master/Slave Connection** The Intimidator™ Spot 355Z IRC works in Master/Slave mode. Information about configuring this product for Master/Slave operation is in its User Manual, which is available from the CHAUVET® website: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

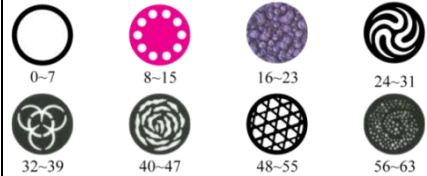
## DMX Assignments

| 15CH | Channel  | Function  | Value    | Percent/Setting               |
|------|----------|---|----------|-------------------------------|
|      | 1        | Pan   | 000ó 255 | 0–540°                        |
|      | 2        | Fine Pan  | 000ó 255 | Fine control of pan           |
|      | 3        | Tilt  | 000ó 255 | 0–270°                        |
|      | 4        | Fine Tilt   | 000ó 255 | Fine control of tilt          |
|      | 5        | Speed   | 000ó 255 | Pan/Tilt speed (fast to slow) |
|      | 6        | Color Wheel                                       | 000ó 006 | White                         |
|      |          |   | 007ó 013 | Yellow                        |
|      |          |   | 014ó 020 | Pink                          |
|      |          |   | 021ó 027 | Green                         |
|      |          |   | 028ó 034 | Red                           |
|      |          |   | 035ó 041 | Light Blue                    |
|      |          |   | 042ó 048 | Kelly Green                   |
|      |          |   | 049ó 055 | Orange                        |
|      |          |   | 056ó 063 | Dark Blue                     |
|      |          |   | 064ó 070 | White + Yellow                |
|      |          |   | 071ó 077 | Yellow + Pink                 |
|      |          |   | 078ó 084 | Pink + Green                  |
|      |          |   | 085ó 091 | Green + Red                   |
|      |          |   | 092ó 098 | Red + Light Blue              |
|      |          |   | 099ó 105 | Light Blue + Kelly Green      |
|      |          |   | 106ó 112 | Kelly Green + Orange          |
|      |          |   | 113ó 119 | Orange + Dark Blue            |
|      | 120ó 127 | Dark Blue + White                                 |          |                               |
|      | 128ó 191 | Color cycle rainbow with increasing speed         |          |                               |
|      | 192ó 255 | Reverse color cycle rainbow with increasing speed |          |                               |

| 15CH      | Channel                       | Function  | Value                               | Percent/Setting   |
|-----------|-------------------------------|-----------|-------------------------------------|---|
| 7         | Gobo Wheel                    |           | 000 0 063                           |  0-7  8-15  16-23  24-31<br> 32-39  40-47  48-55  56-63 |
|           |                               | 064 0 071 | Gobo 7 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 072 0 079 | Gobo 6 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 080 0 087 | Gobo 5 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 088 0 095 | Gobo 4 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 096 0 103 | Gobo 3 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 104 0 111 | Gobo 2 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 112 0 119 | Gobo 1 shake (slow to fast)         |   |
|           |                               | 120 0 127 | Open                                |   |
|           |                               | 128 0 191 | Cycle gobos (slow to fast)          |   |
|           |                               | 192 0 255 | Reverse cycle gobos (slow to fast)  |   |
|           |                               | 8         | Gobo Rotation                       | 000 0 063   |
| 064 0 147 | Rotate (slow to fast)         |           |                                     |   |
| 148 0 231 | Reverse rotate (slow to fast) |           |                                     |   |
| 232 0 255 | Bounce                        |           |                                     |   |
| 9         | Prism                         | 000 0 007 | Open                                |   |
|           |                               | 008 0 012 | Prism on                            |   |
|           |                               | 013 0 130 | Prism rotate (slow to fast)         |   |
|           |                               | 131 0 247 | Reverse prism rotate (slow to fast) |   |
|           |                               | 248 0 255 | Prism effects                       |   |
| 10        | Focus                         | 000 0 255 | Motorized focus (big to small)      |   |
| 11        | Dimmer                        | 000 0 255 | 0-100%                              |   |
| 12        | Shutter                       | 000 0 003 | Closed                              |   |
|           |                               | 004 0 007 | Open                                |   |
|           |                               | 008 0 076 | Strobe (slow to fast)               |   |
|           |                               | 077 0 145 | Pulse                               |   |
|           |                               | 146 0 215 | Random open and close               |   |
|           |                               | 216 0 255 | Open                                |   |



| 15CH | Channel          | Function | Value | Percent/Setting                                |
|------|------------------|----------|-------|--|
| 13   | Control Function | 000      | 007   | No function                                    |
|      |                  | 008      | 015   | Blackout pan/tilt movement                     |
|      |                  | 016      | 023   | Blackout color wheel movement                  |
|      |                  | 024      | 031   | Blackout gobo wheel movement                   |
|      |                  | 032      | 039   | Disable pan/tilt/color wheel movement blackout |
|      |                  | 040      | 047   | Disable pan/tilt/gobo wheel movement blackout  |
|      |                  | 048      | 055   | Disable all movement blackout                  |
|      |                  | 056      | 095   | No function                                    |
|      |                  | 096      | 103   | Reset pan                                      |
|      |                  | 104      | 111   | Reset tilt                                     |
|      |                  | 112      | 119   | Reset color wheel                              |
|      |                  | 120      | 127   | Reset gobo wheel                               |
|      |                  | 128      | 135   | Reset gobo rotation                            |
|      |                  | 136      | 143   | Reset prism                                    |
|      |                  | 144      | 151   | Reset focus                                    |
|      |                  | 152      | 159   | Reset all channels                             |
| 14   | Movement Macros  | 000      | 007   | No function                                    |
|      |                  | 008      | 135   | Automatic programs 1–8                         |
|      |                  | 136      | 255   | Sound-Active programs 1–8                      |
| 15   | Zoom             | 000      | 255   | Motorized zoom (big to small)                  |

| 09CH | Channel | Function  | Value   | Percent/Setting   |
|------|---------|---|---------|---|
|      | 1       | Pan   | 000○255 | 0-540°  |
|      | 2       | Tilt  | 000○255 | 0-270°  |
|      | 3       | Color Wheel                                       | 000○006 | White   |
|      |         |   | 007○013 | Yellow  |
|      |         |   | 014○020 | Pink  |
|      |         |   | 021○027 | Green   |
|      |         |   | 028○034 | Red   |
|      |         |   | 035○041 | Light Blue  |
|      |         |   | 042○048 | Kelly Green   |
|      |         |   | 049○055 | Orange  |
|      |         |   | 056○063 | Dark Blue   |
|      |         |   | 064○070 | White + Yellow  |
|      |         |   | 071○077 | Yellow + Pink   |
|      |         |   | 078○084 | Pink + Green  |
|      |         |   | 085○091 | Green + Red   |
|      |         |   | 092○098 | Red + Light Blue  |
|      |         |   | 099○105 | Light Blue + Kelly Green  |
|      |         |   | 106○112 | Kelly Green + Orange  |
|      |         |   | 113○119 | Orange + Dark Blue  |
|      | 120○127 | Dark Blue + White                                 |         |   |
|      | 128○191 | Color cycle rainbow with increasing speed         |         |   |
|      | 192○255 | Reverse color cycle rainbow with increasing speed |         |   |
|      | 4       | Gobo Wheel  | 000○063 |  |
|      |         |   | 064○071 | Gobo 7 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 072○079 | Gobo 6 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 080○087 | Gobo 5 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 088○095 | Gobo 4 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 096○103 | Gobo 3 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 104○111 | Gobo 2 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 112○119 | Gobo 1 shake (slow to fast)   |
|      |         |   | 120○127 | Open  |
|      |         |   | 128○191 | Cycle gobos (slow to fast)  |
|      |         |   | 192○255 | Reverse cycle gobos (slow to fast)  |
|      | 5       | Gobo Rotation                                     | 000○063 | Index   |
|      |         |   | 064○147 | Rotate (slow to fast)   |
|      |         |   | 148○231 | Reverse rotate (slow to fast)   |
|      |         |   | 232○255 | Bounce  |

| <b>09CH</b> | <b>Channel</b> | <b>Function</b> | <b>Value</b>                        | <b>Percent/Setting</b> |
|-------------|----------------|-----------------|-------------------------------------|------------------------|
| <b>6</b>    | <b>Prism</b>   | 000ó 007        | Open                                |                        |
|             |                | 008ó 012        | Prism on                            |                        |
|             |                | 013ó 130        | Prism rotate (slow to fast)         |                        |
|             |                | 131ó 247        | Reverse prism rotate (slow to fast) |                        |
|             |                | 248ó 255        | Prism effects                       |                        |
| <b>7</b>    | <b>Focus</b>   | 000ó 255        | Motorized focus (big to small)      |                        |
| <b>8</b>    | <b>Shutter</b> | 000ó 003        | Closed                              |                        |
|             |                | 004ó 007        | Open                                |                        |
|             |                | 008ó 076        | Strobe (slow to fast)               |                        |
|             |                | 077ó 145        | Pulse                               |                        |
|             |                | 146ó 215        | Random open and close               |                        |
|             |                | 216ó 255        | Open                                |                        |
| <b>9</b>    | <b>Zoom</b>    | 000ó 255        | Motorized zoom (big to small)       |                        |

## Acerca de esta Guía

La Guía de Referencia Rápida (GRR) del Intimidator™ Spot 355Z IRC contiene información básica sobre el producto, como montaje, opciones de menú y asignaciones DMX. Para más información, descargue el Manual de Usuario del sitio web de CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

## Exención de Responsabilidad

La información y especificaciones contenidas en esta GRR están sujetas a cambio sin previo aviso.

## Notas de Seguridad

Las siguientes notas de seguridad incluyen información importante sobre la instalación, uso y mantenimiento.



- Conecte siempre el producto a un circuito con toma de tierra.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no está retorcido ni estropeado.
- Desconecte siempre el producto de la fuente de alimentación antes de limpiarlo o cambiar el fusible.
- Nunca desconecte el producto de la fuente de alimentación agarrando o tirando del cable.
- Si monta el producto en altura, asegúrese de que el soporte es adecuado para el peso del producto y asegure siempre el producto con un cable de seguridad.
- Asegúrese de que no hay materiales inflamables cerca del producto cuando esté en funcionamiento.
- Evite la exposición directa de los ojos a la fuente de luz mientras el producto esté encendido.
- No toque la carcasa del producto cuando el producto esté en funcionamiento, porque la carcasa puede estar muy caliente.



- El producto no está concebido para una instalación permanente.
- El producto es para uso en interiores solamente. Está clasificado como IP20.
- No exponga el producto a lluvia o humedad.
- Conecte siempre el producto a una fuente de alimentación que esté en el rango de tensión especificado en la etiqueta del panel posterior del producto.
- Nunca conecte el producto a un atenuador o reostato.
- Asegúrese de sustituir el fusible con otro del mismo tipo y categoría.
- Instale siempre el producto en un lugar con ventilación adecuada.
- Deje al menos 20 in (50 cm) entre el producto y superficies adyacentes.
- Asegúrese de que no queda bloqueada ninguna ranura de ventilación en la carcasa del producto.
- No haga funcionar el producto a una temperatura ambiente superior a 104 °F (40 °C).
- Nunca mueva el producto agarrándolo por el cable de alimentación o por cualquier parte móvil.
- Utilice siempre la abrazadera de montaje o las asas de transporte para levantar el producto.
- Si hay un problema grave de funcionamiento, deje de usar el producto inmediatamente.
- Nunca intente reparar el producto. Las reparaciones llevadas a cabo por personal no cualificado pueden provocar averías o funcionamiento defectuoso.

## Contacto

- Desde fuera de EE.UU, Reino Unido, Irlanda o México póngase en contacto con su distribuidor oficial para solicitar asistencia o devolver el producto.
- Desde dentro de EE.UU, Reino Unido, Irlanda o México, utilice la información de [Contact Us](#) (contacto) al final de esta GRR.

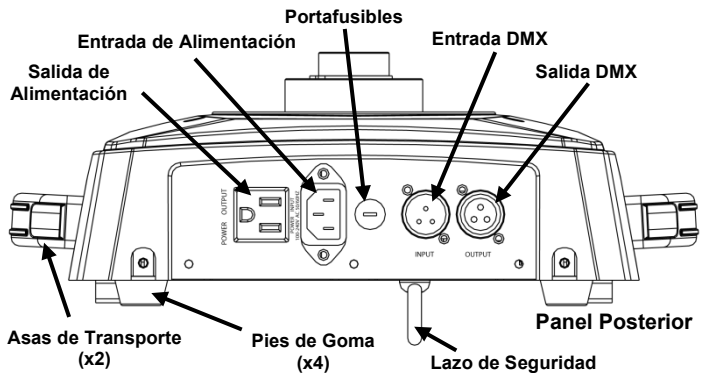
- Qué va Incluido**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Soporte para colgar con material de montaje
  - Pack de gobos listo para bodas
  - Cable de alimentación
  - Tarjeta de garantía
  - Guía de Referencia Rápida

**Para Empezar** Desembale el Intimidator™ Spot 355Z IRC con cuidado y compruebe que todas las piezas están en el paquete y en buen estado.

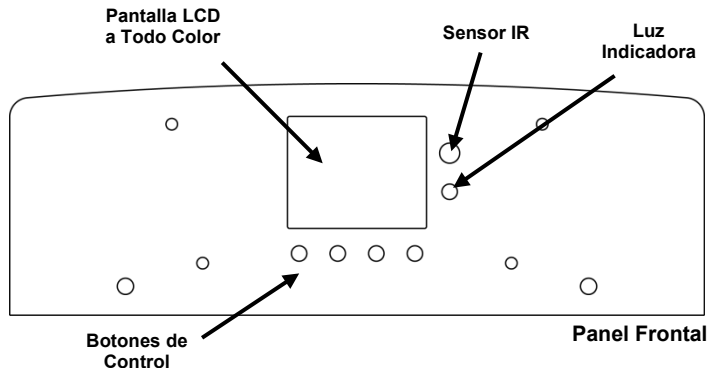
Si la caja o alguno de los contenidos parecen dañados a causa del transporte, o muestran signos de manipulación inadecuada, guarde todo el paquete y tramite una reclamación con el transportista inmediatamente; no lo notifique a CHAUVET®. Si no informa al transportista del daño inmediatamente o no dispone todo el paquete para inspección podría quedar anulada la reclamación.

Para otras incidencias, como componentes o piezas que falten, daños no relacionados con el transporte o daños no evidentes, presente una reclamación a CHAUVET® en el plazo de 7 días desde la entrega. Para información sobre cómo contactar con CHAUVET®, vea la sección [Contact Us](#) (contacto) al final de esta GRR.

**Descripción** El Intimidator™ Spot 355Z IRC es una luz LED de cabeza móvil de 70 W con enfoque y zoom con motor para efectos de gobos nítidos y haces cambiantes. Los programas automáticos integrados, junto con la capacidad move-in-black proporcionan flexibilidad y programación fácil para crear atracciones visuales bonitas y potentes de forma rápida.

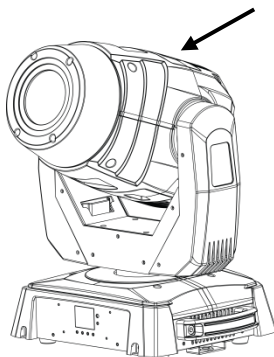


**Vista General**



**Pack de Gobos  
Listo para Bodas**

El pack de gobos listo para bodas incluye 6 gobos de tema nupcial que se pueden insertar en las ranuras de gobo. Para información sobre cómo cambiar los gobos, vea el Intimidator™ Spot 355Z IRC Manual de Usuario en el sitio web de CHAUVET® en <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Gobos****Compuerta de  
Acceso al Gobo**

**Corriente Alterna** El Intimidator™ Spot 355Z IRC tiene una fuente de alimentación con detección automática (auto-rango) que funciona con un rango de tensión de 100–240 VCA, 50/60 Hz.

**Alimentación en Cadena** Alimentación en cadena es cuando los productos se conectan en cascada por las tomas de entrada y salida de alimentación, con lo que muchos productos se pueden alimentar con un solo enchufe.

Para que el máximo número de Intimidator™ Spot 355Z IRC se puedan alimentar en cadena a 120 V o a 240 V, consulte el Manual de usuario o la etiqueta del producto.

El Manual de Usuario está disponible en el sitio web de CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Sustitución del Fusible**
1. Desconecte el producto de la alimentación.
  2. Con un destornillador de punta plana desatornille la tapa del portafusibles de la carcasa.
  3. Quite el fusible fundido.
  4. Sustitúyalo con un fusible del mismo tipo y categoría.
  5. Vuelva a atornillar la tapa del portafusibles en su sitio y conecte de nuevo la alimentación.

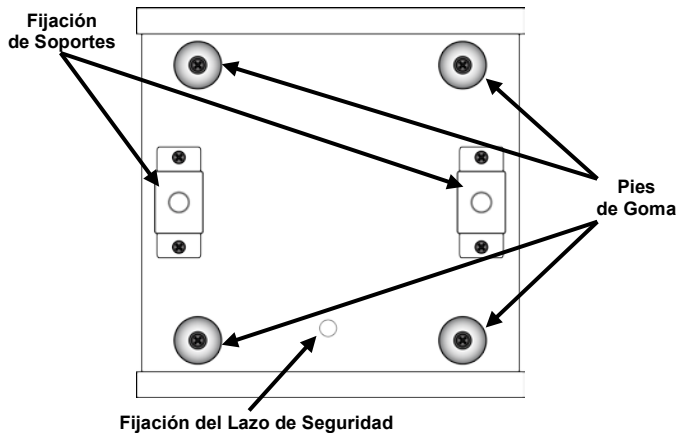


**Desconecte el producto de la alimentación antes de sustituir el fusible.**

**Montaje**

Antes de montar el Intimidator™ Spot 355Z IRC, lea las [Notas de Seguridad](#) de esta GRR. Utilice al menos dos puntos de montaje y un cable de seguridad por producto. Asegúrese de que las abrazaderas de montaje son capaces de soportar el peso del producto. La abrazadera **CLP-15** de CHAUVET® es apropiada para este producto. Para la línea CHAUVET® de abrazaderas de montaje, visite [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).

**Diagrama de Montaje**



**Cuando use una abrazadera de montaje, asegúrese de usar una abrazadera con tornillo prisionero para evitar que se afloje accidentalmente.**

| Descripción del Panel de Control | Botón   | Función  |
|----------------------------------|---------|--|
|                                  | <MENU>  | Salte del menú o función actual  |
|                                  | <UP>    | Navega hacia arriba por la lista de menú o aumenta el valor numérico cuando está en una función                          |
|                                  | <DOWN>  | Navega hacia abajo por la lista de menú o disminuye el valor numérico cuando está en una función                         |
|                                  | <ENTER> | Habilita el menú actualmente en pantalla o configura el valor seleccionado actualmente dentro de la función seleccionada |

## Mapa de Menú

| Nivel Principal    | Niveles de Programación    |  | Descripción   |
|--------------------|----------------------------|--|---|
| <b>Address</b>     | <b>001–512</b>             |  | Configura la dirección inicial DMX                    |
| <b>Run Mode</b>    | <b>DMX</b>                 | <b>09CH</b>                              | Selecciona el modo de ejecución DMX                   |
|                    |                            | <b>15CH</b>                              |   |
|                    | <b>Auto</b>                |  | Selecciona el programa automático                     |
|                    | <b>Sound</b>               |  | Selecciona el modo Activo por Sonido                  |
|                    | <b>Slave</b>               |  | Selecciona el modo Maestro/Esclavo                    |
|                    | <b>IR</b>                  |  | Selecciona el control por infrarrojos                 |
| <b>Setup</b>       | <b>Pan Reverse</b>         | <b>OFF</b>                               | Funcionamiento desplazamiento lateral normal          |
|                    |                            | <b>ON</b>                                | Funcionamiento desplazamiento lateral inverso         |
|                    | <b>Tilt Reverse</b>        | <b>OFF</b>                               | Funcionamiento inclinación normal                     |
|                    |                            | <b>ON</b>                                | Funcionamiento inclinación inverso                    |
|                    | <b>Screen Reverse</b>      | <b>OFF</b>                               | Pantalla normal                                       |
|                    |                            | <b>ON</b>                                | Invierte la pantalla                                  |
|                    | <b>Pan Angle</b>           | <b>540</b>                               | Selecciona el rango de desplazamiento lateral de 540° |
|                    |                            | <b>360</b>                               | Selecciona el rango de desplazamiento lateral de 360° |
|                    |                            | <b>180</b>                               | Selecciona el rango de desplazamiento lateral de 180° |
|                    | <b>Tilt Angle</b>          | <b>270</b>                               | Selecciona el rango de inclinación de 270°            |
|                    |                            | <b>180</b>                               | Selecciona el rango de inclinación de 180°            |
|                    |                            | <b>090</b>                               | Selecciona el rango de inclinación de 90°             |
|                    | <b>Sensitivity</b>         | <b>001–100</b>                           | Control de sensibilidad al sonido                     |
| <b>Reset</b>       |                            | Reinicia el producto                     |   |
| <b>Factory Set</b> |                            | Carga los valores por defecto de fábrica |   |
| <b>Sys Info</b>    | <b>Ver: VX.X</b>           |  | Muestra en pantalla la versión de software            |
|                    | <b>Running Mode: XXXXX</b> |  | Muestra el modo de ejecución actual                   |
|                    | <b>Dmx Address: XXX</b>    |  | Muestra la dirección DMX actual                       |
|                    | <b>Temperature: XXX</b>    |  | Muestra la temperatura del LED en Celsius             |



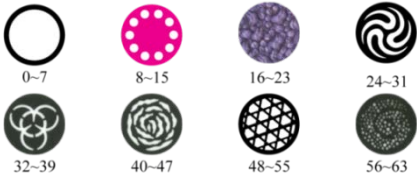
**Enlace DMX** El Intimidator™ Spot 355Z IRC funciona con un controlador DMX. La información para configurar el Intimidator™ Spot 355Z IRC para funcionamiento DMX está en el Manual de Usuario, disponible desde el sitio web de CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. La información sobre DMX se encuentra en el Manual DMX de CHAUVET®, disponible desde el sitio web de CHAUVET®: [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).

**Dirección de Inicio** Para asegurarse el acceso total a todos los canales en cada modo DMX, la dirección DMX más alta recomendable para este producto es **498**.

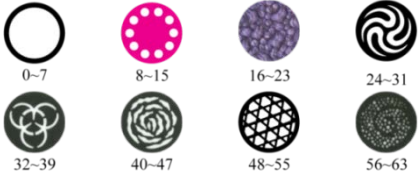
**Conexión Maestro/Esclavo** El Intimidator™ Spot 355Z IRC funciona en modo Maestro/Esclavo. La información para configurar este producto para funcionamiento Maestro/Esclavo está en el Manual de Usuario, disponible desde el sitio web de CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

## Asignaciones DMX

| 15CH | Canal | Función                     | Valor     | Porcentaje/Configuración   |
|------|-------|-----------------------------|-----------|--|
|      | 1     | Desplazamiento Lateral      | 000 ó 255 | 0-540°   |
|      | 2     | Desplazamiento Lateral Fino | 000 ó 255 | Control fino del desplazamiento lateral                          |
|      | 3     | Inclinación                 | 000 ó 255 | 0-270°   |
|      | 4     | Inclinación Fina            | 000 ó 255 | Control fino de la inclinación                                   |
|      | 5     | Velocidad                   | 000 ó 255 | Velocidad de desplazamiento lateral/inclinación (rápido a lento) |

| 15CH      | Canal   | Función        | Valor     | Porcentaje/Configuración   |                  |           |                                |
|-----------|---------|----------------|-----------|--|------------------|-----------|--------------------------------|
| 6         |         | Rueda de Color | 000 ó 006 | Blanco   |                  |           |                                |
|           |         |                | 007 ó 013 | Amarillo   |                  |           |                                |
|           |         |                | 014 ó 020 | Rosa   |                  |           |                                |
|           |         |                | 021 ó 027 | Verde  |                  |           |                                |
|           |         |                | 028 ó 034 | Rojo   |                  |           |                                |
|           |         |                | 035 ó 041 | Azul claro   |                  |           |                                |
|           |         |                | 042 ó 048 | Verde calipso  |                  |           |                                |
|           |         |                | 049 ó 055 | Naranja  |                  |           |                                |
|           |         |                | 056 ó 063 | Azul oscuro  |                  |           |                                |
|           |         |                | 064 ó 070 | Blanco + Amarillo  |                  |           |                                |
|           |         |                | 071 ó 077 | Amarillo + Rosa  |                  |           |                                |
|           |         |                | 078 ó 084 | Verde + Rosa   |                  |           |                                |
|           |         |                | 085 ó 091 | Verde + Rojo   |                  |           |                                |
|           |         |                | 092 ó 098 | Rojo + Azul Claro  |                  |           |                                |
|           |         |                | 099 ó 105 | Azul claro + Verde calipso   |                  |           |                                |
|           |         |                | 106 ó 112 | Verde calipso + Naranja  |                  |           |                                |
|           |         |                | 113 ó 119 | Naranja + Azul oscuro  |                  |           |                                |
|           |         |                | 120 ó 127 | Azul oscuro + Blanco   |                  |           |                                |
|           |         |                | 128 ó 191 | Arco iris de color en ciclo con velocidad creciente                                |                  |           |                                |
|           |         |                | 192 ó 255 | Arco iris de color en ciclo inverso con velocidad creciente                        |                  |           |                                |
| 7         |         | Rueda de Gobo  | 000 ó 063 |  |                  |           |                                |
|           |         |                | 064 ó 071 | Vibración gobo 7 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 072 ó 079 | Vibración gobo 6 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 080 ó 087 | Vibración gobo 5 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 088 ó 095 | Vibración gobo 4 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 096 ó 103 | Vibración gobo 3 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 104 ó 111 | Vibración gobo 2 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 112 ó 119 | Vibración gobo 1 (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 120 ó 127 | Abierto  |                  |           |                                |
|           |         |                | 128 ó 191 | Ciclo de gobos (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 192 ó 255 | Ciclo inverso de gobos (lento a rápido)  |                  |           |                                |
|           |         |                | 8         |  | Rotación de Gobo | 000 ó 063 | Índice                         |
|           |         |                |           |  |                  | 064 ó 147 | Rotar (lento a rápido)         |
|           |         |                |           |  |                  | 148 ó 231 | Rotar inverso (lento a rápido) |
| 232 ó 255 | Rebotar |                |           |  |                  |           |                                |

| 15CH      | Canal                       | Función   | Valor  | Porcentaje/Configuración |
|-----------|-----------------------------|-----------|--|--------------------------|
| 9         | Prisma                      | 000 ó 007 | Abierto  |                          |
|           |                             | 008 ó 012 | Prisma conectado   |                          |
|           |                             | 013 ó 130 | Rotar prisma (lento a rápido)                                    |                          |
|           |                             | 131 ó 247 | Rotar prisma inverso (lento a rápido)                            |                          |
|           |                             | 248 ó 255 | Efectos de prisma  |                          |
| 10        | Foco                        | 000 ó 255 | Foco con motor (grande a pequeño)                                |                          |
| 11        | Atenuador                   | 000 ó 255 | 0-100%   |                          |
| 12        | Obturador (Shutter)         | 000 ó 003 | Cerrado  |                          |
|           |                             | 004 ó 007 | Abierto  |                          |
|           |                             | 008 ó 076 | Estroboscopio (lento a rápido)                                   |                          |
|           |                             | 077 ó 145 | Pulso  |                          |
|           |                             | 146 ó 215 | Abrir y cerrar aleatorio   |                          |
|           |                             | 216 ó 255 | Abierto  |                          |
| 13        | Función de Control          | 000 ó 007 | Sin función  |                          |
|           |                             | 008 ó 015 | Blackout movimiento lateral/inclinación                          |                          |
|           |                             | 016 ó 023 | Blackout movimiento rueda de color                               |                          |
|           |                             | 024 ó 031 | Blackout movimiento rueda de gobo                                |                          |
|           |                             | 032 ó 039 | Deshabilitar blackout movimiento rueda lateral/inclinación/color |                          |
|           |                             | 040 ó 047 | Deshabilitar blackout movimiento rueda lateral/inclinación/gobo  |                          |
|           |                             | 048 ó 055 | Deshabilitar todos los modos de blackout                         |                          |
|           |                             | 056 ó 095 | Sin función  |                          |
|           |                             | 096 ó 103 | Reiniciar desplazamiento lateral                                 |                          |
|           |                             | 104 ó 111 | Reiniciar inclinación  |                          |
|           |                             | 112 ó 119 | Reiniciar rueda de color   |                          |
|           |                             | 120 ó 127 | Reiniciar rueda de gobos   |                          |
|           |                             | 128 ó 135 | Reiniciar rotación de gobos                                      |                          |
|           |                             | 136 ó 143 | Reiniciar prisma   |                          |
|           |                             | 144 ó 151 | Reiniciar foco   |                          |
| 152 ó 159 | Reiniciar todos los canales |           |  |                          |
|           |                             | 160 ó 255 | Sin función  |                          |
| 14        | Macros de Movimiento        | 000 ó 007 | Sin función  |                          |
|           |                             | 008 ó 135 | Programas automáticos 1-8  |                          |
|           |                             | 136 ó 255 | Programas activos por sonido 1-8                                 |                          |
| 15        | Zoom                        | 000 ó 255 | Zoom con motor (grande a pequeño)                                |                          |

| 09CH | Canal     | Función   | Valor     | Porcentaje/Configuración  |
|------|-----------|---|-----------|---|
|      | 1         | Desplazamiento Lateral                                      | 000 ó 255 | 0-540°  |
|      | 2         | Inclinación   | 000 ó 255 | 0-270°  |
|      | 3         | Rueda de Color  | 000 ó 006 | Blanco  |
|      |           |   | 007 ó 013 | Amarillo  |
|      |           |   | 014 ó 020 | Rosa  |
|      |           |   | 021 ó 027 | Verde   |
|      |           |   | 028 ó 034 | Rojo  |
|      |           |   | 035 ó 041 | Azul claro  |
|      |           |   | 042 ó 048 | Verde calipso   |
|      |           |   | 049 ó 055 | Naranja   |
|      |           |   | 056 ó 063 | Azul oscuro   |
|      |           |   | 064 ó 070 | Blanco + Amarillo   |
|      |           |   | 071 ó 077 | Amarillo + Rosa   |
|      |           |   | 078 ó 084 | Verde + Rosa  |
|      |           |   | 085 ó 091 | Verde + Rojo  |
|      |           |   | 092 ó 098 | Rojo + Azul Claro   |
|      |           |   | 099 ó 105 | Azul claro + Verde calipso  |
|      |           |   | 106 ó 112 | Verde calipso + Naranja   |
|      |           |   | 113 ó 119 | Naranja + Azul oscuro   |
|      | 120 ó 127 | Azul oscuro + Blanco  |           |   |
|      | 128 ó 191 | Arco iris de color en ciclo con velocidad creciente         |           |   |
|      | 192 ó 255 | Arco iris de color en ciclo inverso con velocidad creciente |           |   |
|      | 4         | Rueda de Gobo   | 000 ó 063 |  |
|      |           |   | 064 ó 071 | Vibración gobo 7 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 072 ó 079 | Vibración gobo 6 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 080 ó 087 | Vibración gobo 5 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 088 ó 095 | Vibración gobo 4 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 096 ó 103 | Vibración gobo 3 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 104 ó 111 | Vibración gobo 2 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 112 ó 119 | Vibración gobo 1 (lento a rápido)   |
|      |           |   | 120 ó 127 | Abierto   |
|      |           |   | 128 ó 191 | Ciclo de gobos (lento a rápido)   |
|      |           |   | 192 ó 255 | Ciclo inverso de gobos (lento a rápido)   |

| <b>09CH</b> | <b>Canal</b>               | <b>Función</b> | <b>Valor</b>                          | <b>Porcentaje/Configuración</b> |
|-------------|----------------------------|----------------|---------------------------------------|---------------------------------|
| <b>5</b>    | <b>Rotación de Gobo</b>    | 000ó 063       | Índice                                |                                 |
|             |                            | 064ó 147       | Rotar (lento a rápido)                |                                 |
|             |                            | 148ó 231       | Rotar inverso (lento a rápido)        |                                 |
|             |                            | 232ó 255       | Rebotar                               |                                 |
| <b>6</b>    | <b>Prisma</b>              | 000ó 007       | Abierto                               |                                 |
|             |                            | 008ó 012       | Prisma conectado                      |                                 |
|             |                            | 013ó 130       | Rotar prisma (lento a rápido)         |                                 |
|             |                            | 131ó 247       | Rotar prisma inverso (lento a rápido) |                                 |
|             |                            | 248ó 255       | Efectos de prisma                     |                                 |
| <b>7</b>    | <b>Foco</b>                | 000ó 255       | Foco con motor (grande a pequeño)     |                                 |
| <b>8</b>    | <b>Obturador (Shutter)</b> | 000ó 003       | Cerrado                               |                                 |
|             |                            | 004ó 007       | Abierto                               |                                 |
|             |                            | 008ó 076       | Estroboscopio (lento a rápido)        |                                 |
|             |                            | 077ó 145       | Pulso                                 |                                 |
|             |                            | 146ó 215       | Abrir y cerrar aleatorio              |                                 |
|             |                            | 216ó 255       | Abierto                               |                                 |
| <b>9</b>    | <b>Zoom</b>                | 000ó 255       | Zoom con motor (grande a pequeño)     |                                 |

**A Propos de ce Manuel** Le Manuel de Référence (MR) de l'Intimidator™ Spot 355Z IRC reprend des informations de base sur cet appareil notamment en matière de montage, d'options de menu et d'affectations DMX. Pour plus d'informations, veuillez télécharger le Manuel de l'Utilisateur sur le site internet de CHAUVET® : <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Clause de non Responsabilité** Les informations et caractéristiques contenues dans ce MR sont sujettes à changement sans préavis.

**Consignes de Sécurité** Les consignes de sécurité qui suivent contiennent des informations importantes en matière d'installation, d'utilisation et d'entretien.



- Connectez toujours l'appareil à un circuit relié à la terre.
- Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit jamais pincé ou endommagé.
- Toujours débrancher l'appareil de la source d'alimentation avant de le nettoyer ou de remplacer le fusible.
- Ne débranchez jamais cet appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.
- En cas d'installation de l'appareil en hauteur, assurez-vous de toujours utiliser un câble de sécurité pour le maintenir en place et que son poids soit suffisamment supporté.
- Veillez à ce qu'il ne se trouve jamais à proximité d'un matériel inflammable lorsqu'il est en fonctionnement.
- Évitez tout contact visuel direct avec la source lumineuse quand cet appareil est en marche.
- Ne touchez pas le boîtier de l'appareil lorsqu'il est en fonctionnement, celui-ci pouvant être très chaud.



- Cet appareil n'est pas adapté pour une installation permanente.
- Cet appareil doit uniquement être utilisé en intérieur. Il répond aux exigences de la norme IP 20.
- N'exposez l'appareil ni à la pluie, ni à l'humidité.
- Toujours connecter l'appareil à une source d'alimentation correspondant à la tension indiquée sur l'étiquette ou le panneau arrière de l'appareil.
- Ne connectez jamais l'appareil à un variateur ou un rhéostat.
- Veillez à remplacer le fusible avec un fusible de même type et de même ampérage.
- Installez toujours l'appareil dans un endroit bien ventilé.
- Veillez à laisser 50 cm (20 po) entre l'appareil et les surfaces adjacentes.
- Assurez-vous qu'aucune fente de ventilation sur le boîtier ne soit obstruée.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil à une température ambiante de plus de 40 °C (104 °F).
- Ne transportez jamais l'appareil par son cordon d'alimentation ou toute autre pièce mobile.
- Utilisez toujours la fixation de montage ou la poignée de transport quand vous soulevez l'appareil.
- En cas de problème grave lors du fonctionnement, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil.
- N'essayez jamais de réparer l'appareil vous-même. Toute réparation effectuée par des personnes non agréées pourrait occasionner des dommages ou des défaillances.

- Nous Contacter** · En dehors des États-Unis, du Royaume-Uni, de l'Irlande et du Mexique, contactez votre fournisseur si vous avez besoin d'assistance ou de retourner un appareil.
- Depuis les États-Unis, le Royaume-Uni, l'Irlande et le Mexique, utilisez les informations de la rubrique [Contact Us](#) (nous contacter) à la fin de ce MR.

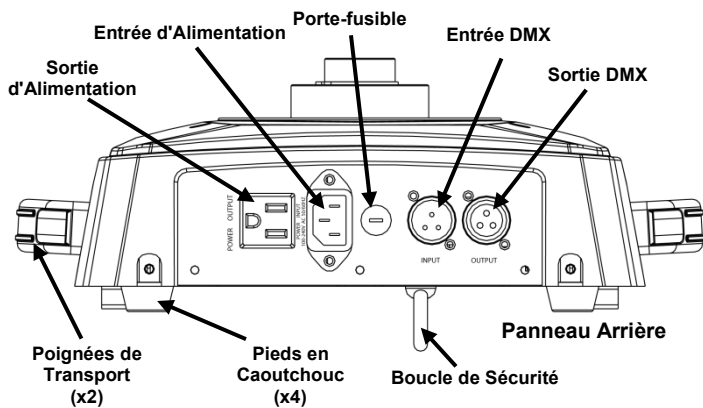
- Contenu** · Intimidator™ Spot 355Z IRC · Cordon d'alimentation
- Fixation de suspension avec · Fiche de garantie
  - matériel de montage. · Manuel de référence
  - Pack de gobos spécial mariages.

**Préalable** Déballer avec précaution et sans attendre l'Intimidator™ Spot 355Z IRC et vérifiez que tous les éléments se trouvent dans l'emballage et ne présentent aucun dommage.

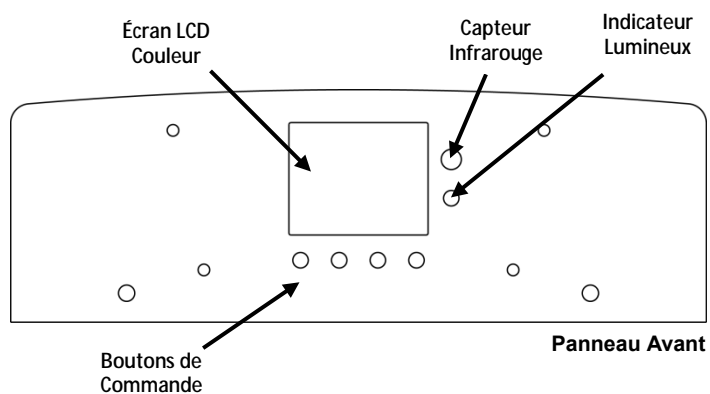
Si l'emballage ou le contenu semblent avoir été endommagés pendant le transport, ou qu'ils présentent des traces de mauvaise manipulation, gardez tous les matériaux d'emballage et envoyez immédiatement une réclamation au transporteur. Ne contactez pas CHAUVET®. Si les dommages ne sont pas signalés au transporteur immédiatement, ou si l'intégralité de l'emballage n'est pas conservée pour inspection ultérieure, la réclamation peut être invalidée.

Pour tout autre problème comme la non-livraison de pièces ou de composants, des dommages sans rapport avec la livraison ou pour des vices cachés, veuillez déposer votre réclamation auprès de CHAUVET® dans les 7 jours suivant la livraison. Pour savoir comment prendre contact avec CHAUVET®, veuillez consulter la section [Contact Us](#) (nous contacter) de ce MR.

**Description** L'Intimidator™ Spot 355Z IRC est une lampe LED 70W à tête mobile avec un focus et un zoom motorisés permettant d'obtenir des gobos bien définis et de projeter des effets changeants. Des programmes automatiques intégrés et la fonctionnalité de mouvement pendant le noir total permettent une flexibilité et une programmation aisée pour créer rapidement et de manière élégante de puissants effets attrayants.



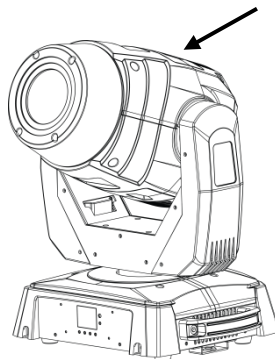
### Vue d'Ensemble





**Pack de Gobos  
Spécial Mariages.**

Le pack de gobos spécial mariages contient 6 gobos spécifiquement conçus pour les mariages et qui peuvent être insérés dans les emplacements gobos existants. Pour plus d'informations sur la manière de changer les gobos, veuillez consulter le manuel de l'utilisateur de l'Intimidator™ Spot 355Z IRC sur le site internet de CHAUVET® à l'adresse <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Gobos****Porte d'Accès au Gobo**

**Alimentation CA** L'Intimidator™ Spot 355Z IRC est doté d'une alimentation universelle prenant en charge toute tension d'entrée comprise entre 100 et 240 VCA, 50/60 Hz.

**Chaînage Électrique** Le chaînage électrique est utilisé lorsque des appareils sont connectés en guirlande par le biais de leurs connecteurs d'entrée et de sortie d'alimentation, ce qui permet à plusieurs appareils d'être alimentés à partir d'une seule prise de courant.

Pour savoir combien de Intimidator™ Spot 355Z IRC peuvent être chaînés entre eux au maximum avec un branchement 120 V ou 240 V, veuillez consulter le manuel de l'utilisateur ou l'étiquette sur l'appareil.

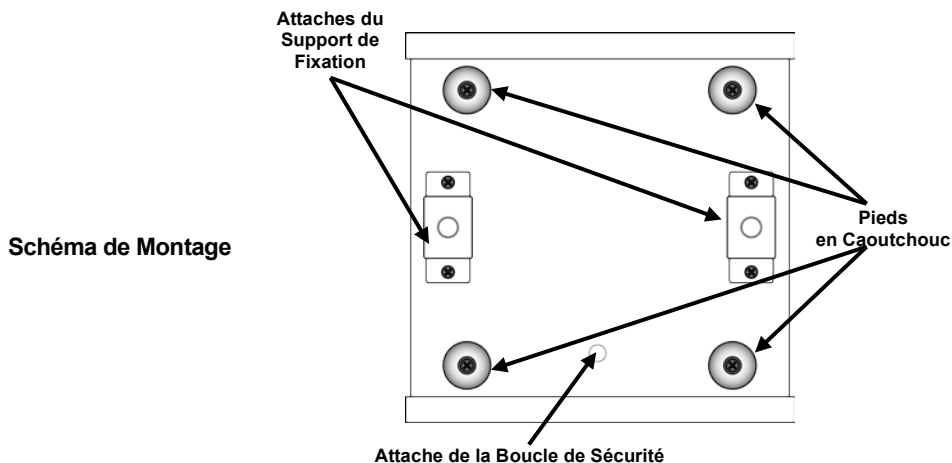
Le manuel de l'utilisateur est consultable sur le site internet de CHAUVET® : <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Remplacement des Fusibles**
1. Débranchez le produit.
  2. Avec un tournevis à tête plate, dévissez le capuchon du porte-fusible du boîtier.
  3. Retirez le fusible grillé.
  4. Remplacez-le par un fusible de même type.
  5. Remettez en place et vissez le capuchon du porte-fusible et rebranchez.



**Débranchez l'appareil avant de changer le fusible.**

**Installation** Avant d'installer l'Intimidator™ Spot 355Z IRC, veuillez lire les [Consignes de Sécurité](#) de ce MR. Utilisez au minimum deux points de fixation et un câble de sécurité par appareil. Assurez-vous que les fixations de montage peuvent supporter le poids de l'appareil. La fixation **CLP-15** de CHAUVET® est adaptée pour cet appareil. Pour consulter la gamme de fixations de montage CHAUVET®, rendez-vous à l'adresse [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



Lorsque vous n'utilisez qu'une seule fixation de montage, veuillez à utiliser un boulon d'ancrage à goujon captif pour empêcher tout desserrage accidentel.

| Description du<br>Panneau de<br>Commande | Bouton  | Fonction  |
|--|---------|---|
|  | <MENU>  | Permet la sortie du menu ou de la fonction en cours.  |
|  | <UP>    | Permet de naviguer vers le haut dans la liste du menu ou d'incrémenter une valeur numérique dans une fonction.                        |
|  | <DOWN>  | Permet de naviguer vers le bas dans la liste du menu ou de décrémenter une valeur numérique dans une fonction.                        |
|  | <ENTER> | Active l'entrée de menu actuellement affichée ou confirme la valeur actuellement sélectionnée pour la fonction en cours de sélection. |

## Schéma de Menu

| Niveau Principal   | Niveaux de Programmation   |  | Description                                    |
|--------------------|----------------------------|--|--|
| <b>Address</b>     | <b>001–512</b>             |  | Configuration de l'adresse DMX de départ       |
| <b>Run Mode</b>    | <b>DMX</b>                 | <b>09CH</b>                                      | Sélection du mode DMX                          |
|                    |                            | <b>15CH</b>                                      |  |
|                    | <b>Auto</b>                |  | Sélection du mode auto                         |
|                    | <b>Sound</b>               |  | Sélection du mode musical                      |
|                    | <b>Slave</b>               |  | Sélection du mode esclave                      |
|                    | <b>IR</b>                  |  | Sélection de la commande infrarouge            |
| <b>Setup</b>       | <b>Pan Reverse</b>         | <b>OFF</b>                                       | Fonctionnement normal du pan                   |
|                    |                            | <b>ON</b>  | Fonctionnement inversé du pan                  |
|                    | <b>Tilt Reverse</b>        | <b>OFF</b>                                       | Fonctionnement normal du tilt                  |
|                    |                            | <b>ON</b>  | Fonctionnement inversé du tilt                 |
|                    | <b>Screen Reverse</b>      | <b>OFF</b>                                       | Affichage normal                               |
|                    |                            | <b>ON</b>  | Affichage inversé                              |
|                    | <b>Pan Angle</b>           | <b>540</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de pan à 540°    |
|                    |                            | <b>360</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de pan à 360°    |
|                    |                            | <b>180</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de pan à 180°    |
|                    | <b>Tilt Angle</b>          | <b>270</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de tilt à 270°   |
|                    |                            | <b>180</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de tilt à 180°   |
|                    |                            | <b>090</b>                                       | Sélection d'une plage d'angle de tilt à 90°    |
|                    | <b>Sensitivity</b>         | <b>001–100</b>                                   | Commande de la sensibilité au son              |
| <b>Reset</b>       |                            | Réinitialisation de l'appareil                   |  |
| <b>Factory Set</b> |                            | Téléchargement des paramètres d'usine par défaut |  |
| <b>Sys Info</b>    | <b>Ver: V.X.X</b>          |  | Affichage de la version logicielle             |
|                    | <b>Running Mode: XXXXX</b> |  | Affichage du mode actuel de fonctionnement     |
|                    | <b>Dmx Address: XXX</b>    |  | Affichage de l'adresse DMX actuelle            |
|                    | <b>Temperature: XXX</b>    |  | Affichage de la température des LED en Celsius |
|                    |                            |  |  |









**Chaînage DMX** L'Intimidator™ Spot 355Z IRC fonctionne avec un contrôleur DMX. Les informations relatives à la configuration de l'Intimidator™ Spot 355Z IRC pour le fonctionnement DMX se trouvent dans le manuel de l'utilisateur, disponible sur le site de CHAUVET® à l'adresse : <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. Pour plus d'informations sur le DMX, téléchargez l'introduction au DMX de CHAUVET® sur le site internet de CHAUVET® : [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).

**Adresse de Départ** Pour permettre un accès total à tous les canaux de chaque mode DMX, l'adresse DMX recommandée pour cet appareil est de **498**.

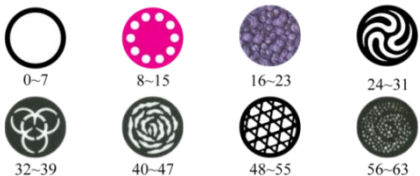
**Connexion Maître/Esclave** L'Intimidator™ Spot 355Z IRC peut également fonctionner en mode Maître-Esclave. Les informations relatives à la configuration de cet appareil pour le fonctionnement en Maître/Esclave se trouvent dans le Manuel d'Utilisation, disponible sur le site de CHAUVET® à l'adresse : <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

## Affectations DMX

| 15CH | Canal    | Fonction  | Valeur   | Pourcentage/Paramétrage                         |
|------|----------|---|----------|---|
|      | 1        | Balayage  | 000ó 255 | 0–540°  |
|      | 2        | Balayage Fin  | 000ó 255 | Contrôle précis du balayage                     |
|      | 3        | Basculement   | 000ó 255 | 0-270°  |
|      | 4        | Basculement Fin   | 000ó 255 | Contrôle précis du basculement                  |
|      | 5        | Vitesse   | 000ó 255 | Vitesse de balayage/basculement (rapide à lent) |
|      | 6        | Roue de Couleurs  | 000ó 006 | Blanc   |
|      |          |   | 007ó 013 | Jaune   |
|      |          |   | 014ó 020 | Rose  |
|      |          |   | 021ó 027 | Vert  |
|      |          |   | 028ó 034 | Rouge   |
|      |          |   | 035ó 041 | Bleu clair                                      |
|      |          |   | 042ó 048 | Vert irlandais                                  |
|      |          |   | 049ó 055 | Orange  |
|      |          |   | 056ó 063 | Bleu foncé                                      |
|      |          |   | 064ó 070 | Blanc + jaune                                   |
|      |          |   | 071ó 077 | Jaune + rose                                    |
|      |          |   | 078ó 084 | Rose + vert                                     |
|      |          |   | 085ó 091 | Vert + rouge                                    |
|      |          |   | 092ó 098 | Rouge + bleu clair                              |
|      |          |   | 099ó 105 | Bleu clair + vert irlandais                     |
|      |          |   | 106ó 112 | Vert irlandais + orange                         |
|      | 113ó 119 | Orange + bleu foncé   |          |   |
|      | 120ó 127 | Bleu foncé + blanc  |          |   |
|      | 128ó 191 | Cycle de couleurs de l'arc-en-ciel avec vitesse en augmentation         |          |   |
|      | 192ó 255 | Cycle inverse de couleurs de l'arc-en-ciel avec vitesse en augmentation |          |   |

| 15CH      | Canal                            | Fonction  | Valeur                         | Pourcentage/Paramétrage   |   |   |  |
|-----------|----------------------------------|-----------|--------------------------------|---|---|---|--|
| 7         | Roue de Gobos                    |           | 000 ∘ 063                      |  0-7   |  8-15  |  16-23 |  24-31 |
|           |                                  |           |                                |  32-39 |  40-47 |  48-55 |  56-63 |
|           |                                  |           | 064 ∘ 071                      | Tremblement de gobo 7 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 072 ∘ 079                      | Tremblement de gobo 6 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 080 ∘ 087                      | Tremblement de gobo 5 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 088 ∘ 095                      | Tremblement de gobo 4 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 096 ∘ 103                      | Tremblement de gobo 3 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 104 ∘ 111                      | Tremblement de gobo 2 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 112 ∘ 119                      | Tremblement de gobo 1 (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 120 ∘ 127                      | Ouvert  |   |   |  |
|           |                                  |           | 128 ∘ 191                      | Cycle des gobos (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 192 ∘ 255                      | Cycle inverse des gobos (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 8                              | Rotation des Gobos  |   | 000 ∘ 063   | Index  |
| 064 ∘ 147 | Rotation (lent à rapide)         |           |                                |   |   |   |  |
| 148 ∘ 231 | Rotation inverse (lent à rapide) |           |                                |   |   |   |  |
| 232 ∘ 255 | Rebond                           |           |                                |   |   |   |  |
| 9         | Prisme                           |           | 000 ∘ 007                      | Ouvert  |   |   |  |
|           |                                  |           | 008 ∘ 012                      | Prisme activé   |   |   |  |
|           |                                  |           | 013 ∘ 130                      | Rotation du prisme (lent à rapide)  |   |   |  |
|           |                                  |           | 131 ∘ 247                      | Rotation inverse du prisme (lent à rapide)  |   |   |  |
|           |                                  |           | 248 ∘ 255                      | Effets du prisme  |   |   |  |
| 10        | Focus                            | 000 ∘ 255 | Focus motorisé (grand à petit) |   |   |   |  |
| 11        | Gradateur                        | 000 ∘ 255 | 0 à 100%                       |   |   |   |  |
| 12        | Obturateur                       |           | 000 ∘ 003                      | Fermé   |   |   |  |
|           |                                  |           | 004 ∘ 007                      | Ouvert  |   |   |  |
|           |                                  |           | 008 ∘ 076                      | Stroboscope (lent à rapide)   |   |   |  |
|           |                                  |           | 077 ∘ 145                      | Pulsation   |   |   |  |
|           |                                  |           | 146 ∘ 215                      | Ouverture et fermeture aléatoire  |   |   |  |
|           |                                  |           | 216 ∘ 255                      | Ouvert  |   |   |  |

| 15CH     | Canal                                       | Fonction                        | Valeur   | Pourcentage/Paramétrage  |
|----------|---|---------------------------------|----------|--|
| 13       |   | <b>Fonction de<br/>Commande</b> | 000ó 007 | Pas de fonction  |
|          |   |                                 | 008ó 015 | Noir général pendant mouvement de balayage/basculement                                   |
|          |   |                                 | 016ó 023 | Noir général pendant mouvement de roue de couleurs                                       |
|          |   |                                 | 024ó 031 | Noir général pendant mouvement de roue de gobos  |
|          |   |                                 | 032ó 039 | Désactivation du noir général pendant mouvement de balayage/basculement/roue de couleurs |
|          |   |                                 | 040ó 047 | Désactivation du noir général pendant mouvement de balayage/basculement/roue de gobos    |
|          |   |                                 | 048ó 055 | Désactivation du noir général pour tous les mouvements                                   |
|          |   |                                 | 056ó 095 | Pas de fonction  |
|          |   |                                 | 096ó 103 | Réinitialisation du balayage   |
|          |   |                                 | 104ó 111 | Réinitialisation du basculement  |
|          |   |                                 | 112ó 119 | Réinitialisation de la roue de couleurs  |
|          |   |                                 | 120ó 127 | Réinitialisation de la roue de gobos   |
|          |   |                                 | 128ó 135 | Réinitialisation de la rotation des gobos  |
|          |   |                                 | 136ó 143 | Réinitialisation du prisme   |
|          |   |                                 | 144ó 151 | Réinitialisation du focus  |
|          |   |                                 | 152ó 159 | Réinitialisation de tous les canaux  |
|          |   |                                 | 14       |  |
| 008ó 135 | Programmes automatiques 1 à 8               |                                 |          |  |
| 136ó 255 | Programmes d'activation par le son de 1 à 8 |                                 |          |  |
| 15       |   | <b>Zoom</b>                     | 000ó 255 | Zoom motorisé (grand à petit)  |

| 09CH | Canal   | Fonction  | Valeur  | Pourcentage/Paramétrage   |
|------|---------|---|---------|---|
|      | 1       | Balayage  | 000◊255 | 0-540°  |
|      | 2       | Basculement   | 000◊255 | 0-270°  |
|      | 3       | Roue de Couleurs  | 000◊006 | Blanc   |
|      |         |   | 007◊013 | Jaune   |
|      |         |   | 014◊020 | Rose  |
|      |         |   | 021◊027 | Vert  |
|      |         |   | 028◊034 | Rouge   |
|      |         |   | 035◊041 | Bleu clair  |
|      |         |   | 042◊048 | Vert irlandais  |
|      |         |   | 049◊055 | Orange  |
|      |         |   | 056◊063 | Bleu foncé  |
|      |         |   | 064◊070 | Blanc + jaune   |
|      |         |   | 071◊077 | Jaune + rose  |
|      |         |   | 078◊084 | Rose + vert   |
|      |         |   | 085◊091 | Vert + rouge  |
|      |         |   | 092◊098 | Rouge + bleu clair  |
|      |         |   | 099◊105 | Bleu clair + vert irlandais   |
|      |         |   | 106◊112 | Vert irlandais + orange   |
|      |         |   | 113◊119 | Orange + bleu foncé   |
|      | 120◊127 | Bleu foncé + blanc  |         |   |
|      | 128◊191 | Cycle de couleurs de l'arc-en-ciel avec vitesse en augmentation         |         |   |
|      | 192◊255 | Cycle inverse de couleurs de l'arc-en-ciel avec vitesse en augmentation |         |   |
|      | 4       | Roue de Gobos   | 000◊063 |  |
|      |         |   | 064◊071 | Tremblement de gobo 7 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 072◊079 | Tremblement de gobo 6 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 080◊087 | Tremblement de gobo 5 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 088◊095 | Tremblement de gobo 4 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 096◊103 | Tremblement de gobo 3 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 104◊111 | Tremblement de gobo 2 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 112◊119 | Tremblement de gobo 1 (lent à rapide)   |
|      |         |   | 120◊127 | Ouvert  |
|      |         |   | 128◊191 | Cycle des gobos (lent à rapide)   |
|      |         |   | 192◊255 | Cycle inverse des gobos (lent à rapide)   |

| <b>09CH</b> | <b>Canal</b>              | <b>Fonction</b> | <b>Valeur</b>                              | <b>Pourcentage/Paramétrage</b> |
|-------------|---------------------------|-----------------|--|--------------------------------|
| <b>5</b>    | <b>Rotation des Gobos</b> | 000ó063         | Index                                      |                                |
|             |                           | 064ó147         | Rotation (lent à rapide)                   |                                |
|             |                           | 148ó231         | Rotation inverse (lent à rapide)           |                                |
|             |                           | 232ó255         | Rebond                                     |                                |
| <b>6</b>    | <b>Prisme</b>             | 000ó007         | Ouvert                                     |                                |
|             |                           | 008ó012         | Prisme activé                              |                                |
|             |                           | 013ó130         | Rotation du prisme (lent à rapide)         |                                |
|             |                           | 131ó247         | Rotation inverse du prisme (lent à rapide) |                                |
|             |                           | 248ó255         | Effets du prisme                           |                                |
| <b>7</b>    | <b>Focus</b>              | 000ó255         | Focus motorisé (grand à petit)             |                                |
| <b>8</b>    | <b>Obturateur</b>         | 000ó003         | Fermé                                      |                                |
|             |                           | 004ó007         | Ouvert                                     |                                |
|             |                           | 008ó076         | Stroboscope (lent à rapide)                |                                |
|             |                           | 077ó145         | Pulsation                                  |                                |
|             |                           | 146ó215         | Ouverture et fermeture aléatoire           |                                |
|             |                           | 216ó255         | Ouvert                                     |                                |
| <b>9</b>    | <b>Zoom</b>               | 000ó255         | Zoom motorisé (grand à petit)              |                                |



**Über diese Schnellanleitung**

In der Schnellanleitung des Intimidator™ Spot 355Z IRC finden Sie die wesentlichen Produktinformationen, wie etwa über die Montage, Menüoptionen und DMX-Zuweisungen des Geräts. Detaillierte Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung dieses Produkts, die Sie auf der Website von CHAUVET® herunterladen können unter: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Haftungsausschluss**

Die in dieser Anleitung aufgeführten Informationen und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

**Sicherheitshinweise**

Die folgenden Sicherheitshinweise enthalten wichtige Informationen über die Montage, Verwendung und Wartung des Geräts.



- Schließen Sie dieses Gerät immer an einen geerdeten Stromkreis an.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht gequetscht oder beschädigt ist.
- Trennen Sie das Gerät immer von der Stromquelle, bevor Sie es reinigen oder die Sicherung austauschen.
- Ziehen Sie beim Trennen des Geräts von der Stromversorgung nie am Kabel.
- Verwenden Sie für die Montage des Geräts über Kopf immer ordnungsgemäße Sicherheitskabel und stellen Sie sicher, dass dieses dessen Gewicht tragen kann.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät mit einem Sicherheitsabstand zu entzündlichen Materialien betrieben wird.
- Bei eingeschaltetem Gerät direkten Augenkontakt mit der Lichtquelle vermeiden.
- Niemals während des Betriebs das Gehäuse berühren, da dies sehr heiß wird.



- Dieses Produkt eignet sich nicht für eine permanente Installation.
- Dieses Gerät darf nur im Innenbereich verwendet werden. Es entspricht dem Standard IP 20.
- Das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Schließen Sie dieses Produkt immer an eine Stromquelle an, deren Spannung sich innerhalb des auf dem Typenschild oder rückseitigen Bedienfeld des Produkts angezeigten Spannungsbereich befindet.
- Schließen Sie dieses Gerät niemals an einen Dimmer oder Regelwiderstand an.
- Achten Sie beim Auswechseln der Sicherung darauf, den gleichen Typ mit den gleichen Werten zu verwenden.
- Installieren Sie das Produkt immer an einem Ort mit ausreichender Belüftung
- Halten Sie immer einen Abstand des Produkts zu den angrenzenden Flächen von 50 cm ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnungen am Gehäuse des Geräts nicht verschlossen sind.
- Betreiben Sie das Gerät nicht bei einer Umgebungstemperatur von mehr als 104 °F (40 °C).
- Tragen Sie das Produkt niemals am Netzkabel oder einem beweglichen Geräteteil.
- Heben Sie das Produkt nur an den Hänge-/Befestigungsbügeln an.
- Bei ernsthaften Betriebsproblemen stoppen Sie umgehend die Verwendung des Produkts.
- Versuchen Sie nie selbst, dieses Gerät zu reparieren. Reparaturen müssen von entsprechend geschultem Fachpersonal durchgeführt werden, da sonst Schäden oder Fehlfunktionen auftreten können.

**Kontakt**

- Kunden außerhalb der USA, GB, Irland oder Mexiko wenden sich an den aufgeführten Lieferanten, um den Kundensupport in Anspruch zu nehmen oder ein Produkt zurückzuschicken.
- Kunden innerhalb der USA, GB, Irland oder Mexiko verwenden bitte die Informationen unter [Contact Us](#) (Kontaktieren Sie uns) am Ende dieser Schnellanleitung.

- Packungsinhalt**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Hängebügel mit Befestigungsmaterial
  - für Hochzeit geeigneter Gobo-Pack
  - Netzkabel
  - Garantiekarte
  - Schnellanleitung

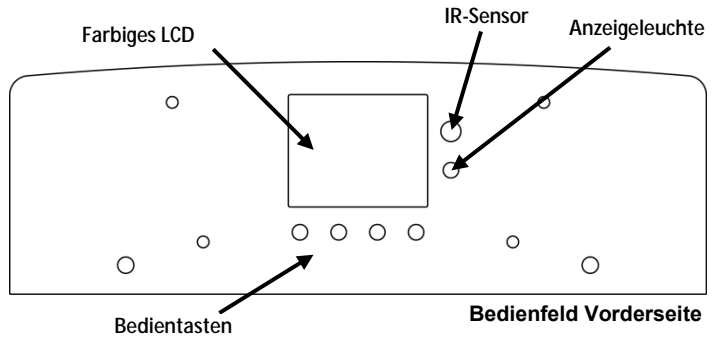
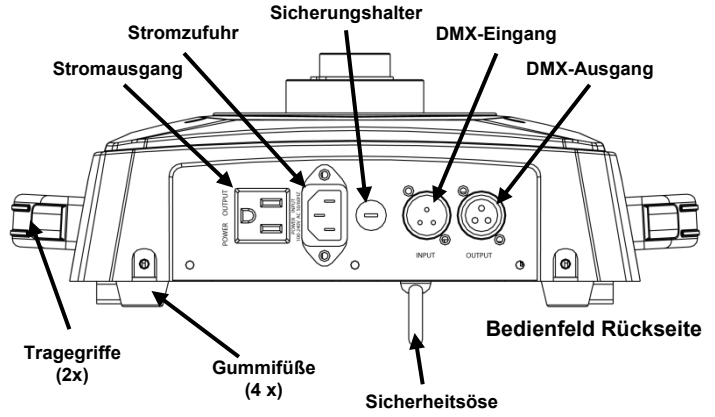
**Start** Packen Sie den Intimidator™ Spot 355Z IRC vorsichtig aus und überprüfen Sie, ob Sie alle Teile unbeschädigt erhalten haben.

Wenn die Box oder die in der Verpackung befindlichen Teile beschädigt sind oder Mängel durch nicht einwandfreie Behandlung aufweisen, sichern Sie alle Verpackungsteile und machen dies umgehend beim Transportunternehmen geltend; benachrichtigen Sie jedoch nicht CHAUVET®. Eine Nichtbeachtung dieser umgehenden Meldepflicht gegenüber dem Transportunternehmen oder fehlende Verpackungsteile bei der Überprüfung des Anspruchs auf Mängelbeseitigung kann zu einem Erlöschen dieses Anspruchs führen.

Bei anderen Problemen wie etwa fehlenden Komponenten oder Teile, Schäden, die nicht durch den Transport entstanden sind, oder nicht offensichtliche Schäden, machen Sie Ihren Anspruch gegenüber CHAUVET® innerhalb von 7 Tagen ab Lieferung der Waren geltend. Hinweise zur Kontaktaufnahme mit CHAUVET® finden Sie unter dem Abschnitt [Contact Us](#) (Kontaktieren Sie uns) am Ende dieser Schnellanleitung.

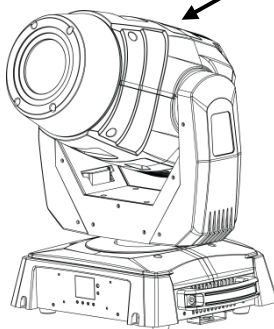
**Beschreibung** Der Intimidator™ Spot 355Z IRC ist ein LED-Moving Head mit 70 Watt und einem motorbetriebenen Fokus und Zoom für scharfe Gobo- und Strahländerungs-Effekte. Die integrierten Auto-Programme und die MIB-Funktion (Bewegung bei Dunkelheit) ermöglichen ein Plus an Flexibilität und eine einfachere Programmierung für die schnelle Erzeugung attraktiver Effekte.

**Überblick**



**für Hochzeit  
geeigneter Gobo-  
Pack**

Der für eine Hochzeit geeignete Gobo-Pack umfasst 6 Gobos mit Hochzeitsthemen, die in die vorhandenen Gobo-Aufnahmen gesteckt werden können. Informationen zum Wechseln der Gobos finden Sie in der Bedienungsanleitung des Intimidator™ Spot 355Z IRC auf der Website von CHAUVET® unter <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Gobos****Gobo-  
Zugangsöffnung**

**Wechselstrom** Der Intimidator™ Spot 355Z IRC verfügt über ein Vorschaltgerät, das automatisch die anliegende Spannung erkennt, sobald der Netzstecker in die Schukosteckdose gesteckt wird, und kann mit einer Eingangsspannung von 100~240 V AC, 50/60 Hz arbeiten.

**Reihenschaltung der Geräte** Eine Serienschaltung ist der Zusammenschluss mehrerer Geräte für eine Show an den Stromeingängen und -ausgängen, sodass mehrere Gerät über eine Steckdose versorgt werden können.

Informationen zur maximalen Anzahl der Intimidator™ Spot 355Z IRC-Geräte, die bei 120 V oder 240 V in Serie geschaltet werden können, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung oder das Typenschild am Gerät.

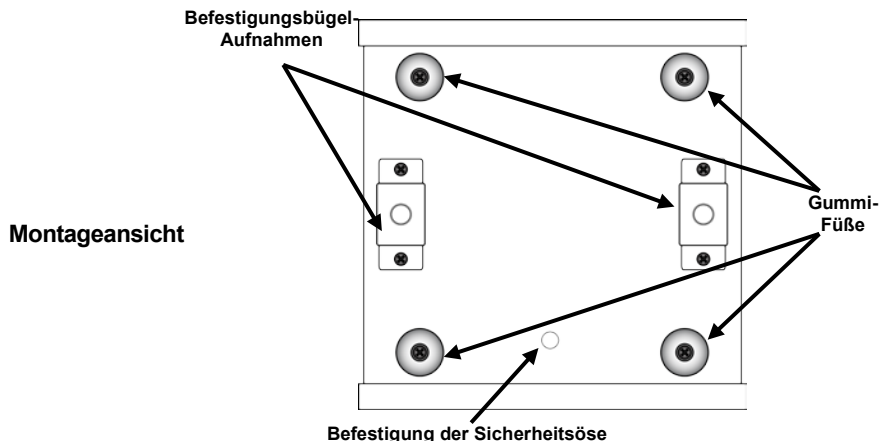
Die Bedienungsanleitung steht auf der Website von CHAUVET® zum Download bereit: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Auswechseln der Sicherung**
1. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
  2. Mit einem Flachsraubendreher, schrauben Sie die Abdeckung der Sicherung heraus.
  3. Entfernen Sie die durchgebrannte Sicherung.
  4. Achten Sie beim Auswechseln der Sicherung darauf, den gleichen Typ mit den gleichen Werten zu verwenden.
  5. Schrauben Sie die Abdeckung der Sicherung wieder ein, und schließen Sie das Gerät wieder an das Stromnetz an.



**Trennen Sie das Gerät von der Stromquelle, bevor Sie die Sicherung auswechseln.**

**Montage** Lesen Sie vor der Montage des Intimidator™ Spot 355Z IRC die [Sicherheitshinweise](#) in dieser Schnellanleitung durch. Verwenden Sie pro Gerät mindestens zwei Befestigungspunkte sowie ein Sicherheitskabel. Stellen Sie sicher, dass die Befestigungsklemmen dafür ausgelegt sind, das Produktgewicht tragen zu können. Für dieses Gerät eignet sich die Befestigungsklemme **CLP-15** von CHAUVET®. Informationen zu unserer CHAUVET®-Produktlinie für Befestigungsklemmen finden Sie unter [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



Versichern Sie sich, dass bei Verwendung von nur einer Befestigungsklemme eine Sicherungsschraube zum Einsatz kommt, um ein unbeabsichtigtes Lösen zu verhindern.

## Beschreibung des Bedienfeldes

| Taste   | Funktion  |
|---------|---|
| <MENU>  | Damit verlassen Sie das aktuelle Menü oder die Funktion.  |
| <UP>    | Damit navigieren Sie sich durch die Menüpunkte nach oben oder erhöhen den numerischen Wert der entsprechenden Funktion.     |
| <DOWN>  | Damit navigieren Sie sich durch die Menüpunkte nach unten oder verringern den numerischen Wert der entsprechenden Funktion. |
| <ENTER> | Damit wird das aktuell angezeigte Menü aktiviert oder der aktuell ausgewählte Wert einer Funktion eingestellt.              |

## Menüstruktur

| Hauptebene  | Programmirebenen    |                        | Beschreibung                                |
|-------------|---------------------|------------------------|---|
| Address     | 001–512             |                        | Stellt die DMX-Startadresse ein             |
| Run Mode    | DMX                 | 09CH                   | Wählt den DMX-Modus aus                     |
|             |                     | 15CH                   |   |
|             | Auto                |                        | Wählt den Auto-Modus aus                    |
|             | Sound               |                        | Wählt den Musiksteuerungs-Modus aus         |
|             | Slave               |                        | Wählt den Slave-Modus aus                   |
|             | IR                  |                        | Wählt eine Infrarot-Steuerung               |
| Setup       | Pan Reverse         | OFF                    | Normaler Schwenk-Modus                      |
|             |                     | ON                     | Umgekehrter Schwenk-Modus                   |
|             | Tilt Reverse        | OFF                    | Normaler Neigungs-Modus                     |
|             |                     | ON                     | Umgekehrter Neigungs-Modus                  |
|             | Screen Reverse      | OFF                    | Normale Anzeige                             |
|             |                     | ON                     | Umgekehrte Anzeige                          |
|             | Pan Angle           | 540                    | Wählt den 540°-Schwenkwinkelbereich aus     |
|             |                     | 360                    | Wählt den 360°-Schwenkwinkelbereich aus     |
|             |                     | 180                    | Wählt den 180°-Schwenkwinkelbereich aus     |
|             | Tilt Angle          | 270                    | Wählt den 270°-Neigungswinkelbereich aus    |
|             |                     | 180                    | Wählt den 180°-Neigungswinkelbereich aus    |
|             |                     | 090                    | Wählt den 90°-Neigungswinkelbereich aus     |
|             | Sensitivity         | 001–100                | Einstellknopf für Musikempfindlichkeit      |
| Reset       |                     | Setzt das Gerät zurück |   |
| Factory Set |                     | Lädt Werkseinstellung  |   |
| Sys Info    | Ver: VX.X           |                        | Zeigt die Software-Version an               |
|             | Running Mode: XXXXX |                        | Zeigt den aktuellen Betriebsmodus an        |
|             | Dmx Address: XXX    |                        | Zeigt den aktuellen DMX-Modus an            |
|             | Temperature: XXX    |                        | Zeigt die LED-Temperatur in Grad Celsius an |

**DMX-Verbindung** Der Intimidator™ Spot 355Z IRC kann mit einem DMX-Controller angesteuert werden. Informationen zur Konfigurierung des Intimidator™ Spot 355Z IRC finden Sie in der Bedienungsanleitung, die Sie auf der Website von CHAUVET® herunterladen können: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. Informationen über DMX finden Sie im Dokument "DMX - Eine Einführung" von CHAUVET®, das Sie auf der Website von CHAUVET® unter folgender Adresse herunterladen können: [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf) herunterladen können.









**Startadresse** Um einen vollständigen Zugang zu allen Kanälen in jedem DMX-Modus zu gewährleisten, beträgt die höchste empfohlene DMX-Adresse für dieses Gerät **498**.

**Master/Slave-Schaltung** Der Intimidator™ Spot 355Z IRC arbeitet im Master/Slave-Modus. Informationen zur Konfigurierung dieses Produkts für einen Master/Slave-Modus finden Sie in der Bedienungsanleitung, die Sie auf der Website von CHAUVET® herunterladen können: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.











## DMX-Zuweisungen

| 15CH | Kanal   | Funktion   | Wert    | Prozent/Einstellung   |
|------|---------|--|---------|---|
|      | 1       | Schwenkung   | 000ó255 | 0-540°  |
|      | 2       | Schwenkung fein  | 000ó255 | Feinkontrolle der Schwenkung  |
|      | 3       | Neigung  | 000ó255 | 0-270°  |
|      | 4       | Neigung fein   | 000ó255 | Feinkontrolle der Neigung   |
|      | 5       | Geschwindigkeit  | 000ó255 | Geschwindigkeit der Schwenkungs- und Neigungsbewegung (schnell bis langsam) |
|      | 6       | Farbrad  | 000ó006 | weiß  |
|      |         |  | 007ó013 | gelb  |
|      |         |  | 014ó020 | rosa  |
|      |         |  | 021ó027 | grün  |
|      |         |  | 028ó034 | rot   |
|      |         |  | 035ó041 | hellblau  |
|      |         |  | 042ó048 | leuchtend gelbgrün  |
|      |         |  | 049ó055 | orange  |
|      |         |  | 056ó063 | dunkelblau  |
|      |         |  | 064ó070 | weiß + gelb   |
|      |         |  | 071ó077 | gelb + rosa   |
|      |         |  | 078ó084 | rosa + grün   |
|      |         |  | 085ó091 | grün + rot  |
|      |         |  | 092ó098 | rot + hellblau  |
|      |         |  | 099ó105 | hellblau + leuchtend gelbgrün   |
|      |         |  | 106ó112 | leuchtend gelbgrün + orange   |
|      |         |  | 113ó119 | orange + dunkelblau   |
|      | 120ó127 | dunkelblau + weiß  |         |   |
|      | 128ó191 | Regenbogenfarben kreiseln mit sich erhöhender Geschwindigkeit    |         |   |
|      | 192ó255 | Regenbogenfarben kreiseln umgekehrt mit erhöhter Geschwindigkeit |         |   |

| 15CH     | Kanal  | Funktion | Wert                                    | Prozent/Einstellung   |
|----------|--|----------|---|---|
| 7        | Goborad  |          | 000ó 063                                |  0-7<br> 8-15<br> 16-23<br> 24-31<br> 32-39<br> 40-47<br> 48-55<br> 56-63 |
|          |  |          | 064ó 071                                | Gobo 7 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 072ó 079                                | Gobo 6 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 080ó 087                                | Gobo 5 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 088ó 095                                | Gobo 4 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 096ó 103                                | Gobo 3 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 104ó 111                                | Gobo 2 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 112ó 119                                | Gobo 1 Shake (langsam bis schnell)  |
|          |  |          | 120ó 127                                | Offen   |
|          |  |          | 128ó 191                                | Gobos kreiseln (langsam bis schnell)  |
| 192ó 255 | Gobos kreiseln in umgekehrter Richtung (langsam bis schnell) |          |   |   |
| 8        | Gobo-Rotation  |          | 000ó 063                                | Index   |
|          |  |          | 064ó 147                                | Rotieren (von langsam nach schnell)   |
|          |  |          | 148ó 231                                | In umgekehrter Richtung rotieren (von langsam nach schnell)   |
|          |  |          | 232ó 255                                | Bounce-Effekt   |
| 9        | Prisma   |          | 000ó 007                                | Offen   |
|          |  |          | 008ó 012                                | Prisma ein  |
|          |  |          | 013ó 130                                | Prismarotation (von langsam nach schnell)   |
|          |  |          | 131ó 247                                | Prisma in umgekehrter Richtung (von langsam nach schnell)   |
|          |  |          | 248ó 255                                | Prisma-Effekte  |
| 10       | Fokus  | 000ó 255 | Motorbetriebener Fokus (groß bis klein) |   |
| 11       | Dimmer   | 000ó 255 | 0–100%                                  |   |
| 12       | Shutter  |          | 000ó 003                                | Geschlossen   |
|          |  |          | 004ó 007                                | Offen   |
|          |  |          | 008ó 076                                | Blitzfrequenz (von langsam nach schnell)  |
|          |  |          | 077ó 145                                | Pulse-Effekt  |
|          |  |          | 146ó 215                                | ZUfälliges Öffnen und Schließen   |
|          |  |          | 216ó 255                                | Offen   |

| 15CH | Kanal           | Funktion | Wert  | Prozent/Einstellung |
|------|-----------------|----------|---|---------------------|
| 13   | Steuerfunktion  | 000ó 007 | Keine Funktion  |                     |
|      |                 | 008ó 015 | Verdunkelung mit Schwenkungs-/Neigungsbewegung                                  |                     |
|      |                 | 016ó 023 | Verdunkelung mit Farbradbewegung  |                     |
|      |                 | 024ó 031 | Verdunkelung mit Gaboradbewegung  |                     |
|      |                 | 032ó 039 | Verdunkelung mit Schwenkungs-/Neigungsbewegung und Farbradbewegung deaktivieren |                     |
|      |                 | 040ó 047 | Verdunkelung mit Schwenkungs-/Neigungsbewegung und Gaboradbewegung deaktivieren |                     |
|      |                 | 048ó 055 | Alle Verdunkelungsbewegungen deaktivieren                                       |                     |
|      |                 | 056ó 095 | Keine Funktion  |                     |
|      |                 | 096ó 103 | Schwenkung zurücksetzen   |                     |
|      |                 | 104ó 111 | Neigung zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 112ó 119 | Farbrad zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 120ó 127 | Gaborad zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 128ó 135 | Gobo-Rotation zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 136ó 143 | Prisma zurücksetzen   |                     |
|      |                 | 144ó 151 | Fokus zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 152ó 159 | Alle Kanäle zurücksetzen  |                     |
|      |                 | 160ó 255 | Keine Funktion  |                     |
| 14   | Makrobewegungen | 000ó 007 | Keine Funktion  |                     |
|      |                 | 008ó 135 | Auto-Programme 1 bis 8  |                     |
|      |                 | 136ó 255 | Musiksteuerungsprogramme 1 bis 8  |                     |
| 15   | Zoom            | 000ó 255 | Motorbetriebener Fokus (groß bis klein)   |                     |

| 09CH | Kanal    | Funktion   | Wert     | Prozent/Einstellung           |
|------|----------|--|----------|-------------------------------|
|      | 1        | Schwenkung   | 000ó 255 | 0-540°                        |
|      | 2        | Neigung  | 000ó 255 | 0-270°                        |
|      | 3        | Farbrad  | 000ó 006 | weiß                          |
|      |          |  | 007ó 013 | gelb                          |
|      |          |  | 014ó 020 | rosa                          |
|      |          |  | 021ó 027 | grün                          |
|      |          |  | 028ó 034 | rot                           |
|      |          |  | 035ó 041 | hellblau                      |
|      |          |  | 042ó 048 | leuchtend gelbgrün            |
|      |          |  | 049ó 055 | orange                        |
|      |          |  | 056ó 063 | dunkelblau                    |
|      |          |  | 064ó 070 | weiß + gelb                   |
|      |          |  | 071ó 077 | gelb + rosa                   |
|      |          |  | 078ó 084 | rosa + grün                   |
|      |          |  | 085ó 091 | grün + rot                    |
|      |          |  | 092ó 098 | rot + hellblau                |
|      |          |  | 099ó 105 | hellblau + leuchtend gelbgrün |
|      |          |  | 106ó 112 | leuchtend gelbgrün + orange   |
|      |          |  | 113ó 119 | orange + dunkelblau           |
|      | 120ó 127 | dunkelblau + weiß  |          |                               |
|      | 128ó 191 | Regenbogenfarben kreiseln mit sich erhöhender Geschwindigkeit    |          |                               |
|      | 192ó 255 | Regenbogenfarben kreiseln umgekehrt mit erhöhter Geschwindigkeit |          |                               |

| 09CH | Kanal         | Funktion | Wert      | Prozent/Einstellung   |
|------|---------------|----------|-----------|---|
| 4    | Goborad       |          | 000 ∘ 063 |    <br>0-7      8-15      16-23      24-31<br>   <br>32-39      40-47      48-55      56-63 |
|      |               |          | 064 ∘ 071 | Gobo 7 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 072 ∘ 079 | Gobo 6 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 080 ∘ 087 | Gobo 5 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 088 ∘ 095 | Gobo 4 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 096 ∘ 103 | Gobo 3 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 104 ∘ 111 | Gobo 2 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 112 ∘ 119 | Gobo 1 Shake (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 120 ∘ 127 | Offen   |
|      |               |          | 128 ∘ 191 | Gobos kreiseln (langsam bis schnell)  |
|      |               |          | 192 ∘ 255 | Gobos kreiseln in umgekehrter Richtung (langsam bis schnell)  |
| 5    | Gobo-Rotation |          | 000 ∘ 063 | Index   |
|      |               |          | 064 ∘ 147 | Rotieren (von langsam nach schnell)   |
|      |               |          | 148 ∘ 231 | In umgekehrter Richtung rotieren (von langsam nach schnell)   |
|      |               |          | 232 ∘ 255 | Bounce-Effekt   |
| 6    | Prisma        |          | 000 ∘ 007 | Offen   |
|      |               |          | 008 ∘ 012 | Prisma ein  |
|      |               |          | 013 ∘ 130 | Prismarotation (von langsam nach schnell)   |
|      |               |          | 131 ∘ 247 | Prisma in umgekehrter Richtung (von langsam nach schnell)   |
|      |               |          | 248 ∘ 255 | Prisma-Effekte  |
| 7    | Fokus         |          | 000 ∘ 255 | Motorbetriebener Fokus (groß bis klein)   |
| 8    | Shutter       |          | 000 ∘ 003 | Geschlossen   |
|      |               |          | 004 ∘ 007 | Offen   |
|      |               |          | 008 ∘ 076 | Blitzfrequenz (von langsam nach schnell)  |
|      |               |          | 077 ∘ 145 | Pulse-Effekt  |
|      |               |          | 146 ∘ 215 | Zufälliges Öffnen und Schließen   |
|      |               |          | 216 ∘ 255 | Offen   |
| 9    | Zoom          |          | 000 ∘ 255 | Motorbetriebener Fokus (groß bis klein)   |

**Sobre este Guia** O Guia de Referência Rápida (GRR) do Intimidator™ Spot 355Z IRC contém informações básicas sobre o produto tais como instalação, opções de menu e atribuições DMX. Para obter mais informações, transfira o Manual do Utilizador do site Web da CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Exclusão de Responsabilidade** As informações e especificações contidas neste GRR estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

**Instruções de Segurança** As Instruções de Segurança seguintes incluem informações importantes sobre a instalação, utilização e manutenção.



- Ligue sempre o produto a um circuito ligado à terra.
- Certifique-se de que o cabo de alimentação não está desgastado nem danificado.
- Desligue sempre o produto da fonte de alimentação antes da limpeza do produto ou substituição do fusível.
- Nunca desligue o produto da fonte de alimentação ao puxar ou esticar o cabo de alimentação.
- Se montar o produto em suspensão, certifique-se de que existe suporte adequado para o peso do produto e fixe sempre o produto utilizando um cabo de segurança.
- Certifique-se de que não existem materiais inflamáveis junto do produto durante o seu funcionamento.
- Evite a exposição ocular directa à fonte de luz quando o produto está ligado.
- Não toque no corpo do produto durante o funcionamento do produto porque o corpo pode estar muito quente.



- O produto não se destina à instalação permanente.
- O produto destina-se apenas a ser utilizado no interior. Está classificado a IP20.
- Não exponha o produto à chuva nem humidade.
- Ligue sempre o produto a uma fonte de alimentação que se encontre no intervalo indicado no autocolante ou painel posterior do produto.
- Nunca ligue o produto a um regulador da intensidade da luz nem a um reóstato.
- Certifique-se de que substitui o fusível por um do mesmo tipo e classificação.
- Instale sempre o produto num local com ventilação adequada.
- Deixe sempre pelo menos 50 cm (20 pol.) entre o produto e as superfícies adjacentes.
- Certifique-se de que não estão obstruídas quaisquer ranhuras de ventilação do corpo do produto.
- Não utilize este produto a uma temperatura ambiente máxima maior do que 40 °C (104 °F).
- Nunca transporte o produto segurando no cabo de alimentação ou em qualquer peça móvel.
- Utilize sempre a braçadeira de montagem ou pegas de transporte para elevar o produto.
- Se houver um problema de funcionamento grave, pare a utilização do produto imediatamente.
- Nunca tente reparar o produto. As reparações efectuadas por pessoas sem formação podem provocar avarias ou um funcionamento incorrecto.

- Contacto**
- Fora dos E.U.A., Reino Unido, Irlanda ou México, entre em contacto com o seu distribuidor registado para solicitar assistência ou devolver um produto.
  - Fora dos E.U.A., Reino Unido, Irlanda ou México, utilize as informações em [Contact Us](#) (contacte-nos) no final deste GRR.

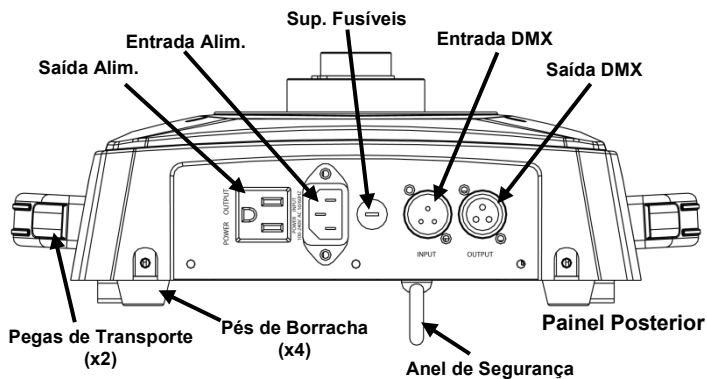
- Conteúdo**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Suporte de suspensão com equipamento de montagem
  - Conjunto Gobo Pronto para Casamento
  - Cabo de alimentação
  - Cartão de garantia
  - Guia de referência rápida

**Para Começar** Desembale cuidadosamente o Intimidator™ Spot 355Z IRC e verifique se todas as partes estão no interior da embalagem e se estão em bom estado.

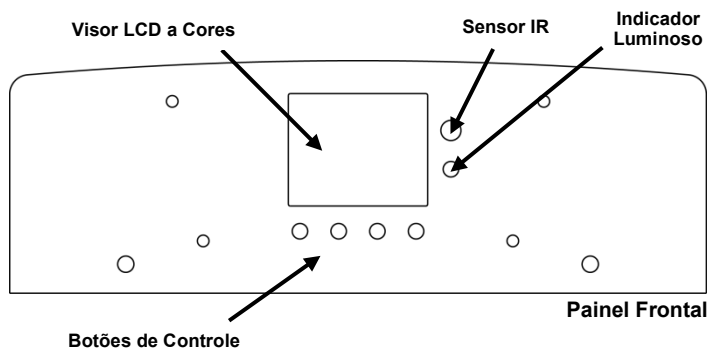
Se a caixa ou qualquer parte do conteúdo parecer estar danificada devido ao transporte ou apresentar sinais de desalinhamento, guarde todos os elementos de acondicionamento e apresente uma reclamação junto da transportadora; não notifique a CHAUVET®. A não comunicação imediata dos danos ou a não inspeção de todo o acondicionamento pode invalidar a reclamação.

Relativamente a outros problemas, tais como componentes ou peças em falta, danos não relacionados com o transporte ou danos ocultos, apresente uma reclamação junto da CHAUVET® no espaço de 7 dias após a entrega. Para obter informações sobre como contactar a CHAUVET®, consulte [Contact Us](#) (contacte-nos) no final deste QRG.

**Descrição** O Intimidator™ Spot 355Z IRC é uma luz de cabeça móvel com LED de 70 W com foco motorizado e zoom para gobo nítidos e efeitos de alteração de feixes. Os programas automáticos integrados juntamente com capacidade de movimento no escuro fornecem flexibilidade e programação simples para criar um aspecto poderoso, rapidamente e bonito.



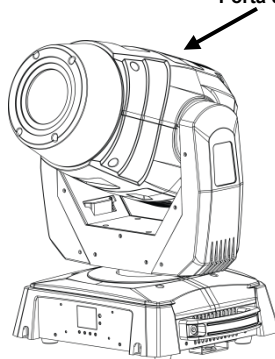
## Descrição Geral





**Conjunto Gobo  
Pronto para  
Casamento**

O Conjunto Gobo Pronto para Casamento inclui 6 gobos da temática do casamento que podem ser introduzidos nas ranhuras gobo existentes. Para obter mais informações sobre alterar gobos, consulte o Intimidator™ Spot 355Z IRC Manual do Utilizador no site Web da CHAUVET® em <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Gobos****Porta do Gobo de Acesso**

**Alimentação CA** Intimidator™ Spot 355Z IRC possui uma fonte de alimentação de intervalo automático que funciona num intervalo de tensão de 100–240 VCA, 50/60 Hz.

**Interligação de Alimentação** A interligação de alimentação acontece quando os produtos estão interligados através da sua entrada de alimentação e portas de saída de alimentação, para que esses produtos possam ser alimentados a partir de uma saída.

Para conhecer o número máximo de Intimidator™ Spot 355Z IRC que podem estar ligados à alimentação a 120 V ou a 240 V, consulte o Manual do Utilizador ou a etiqueta do produto.

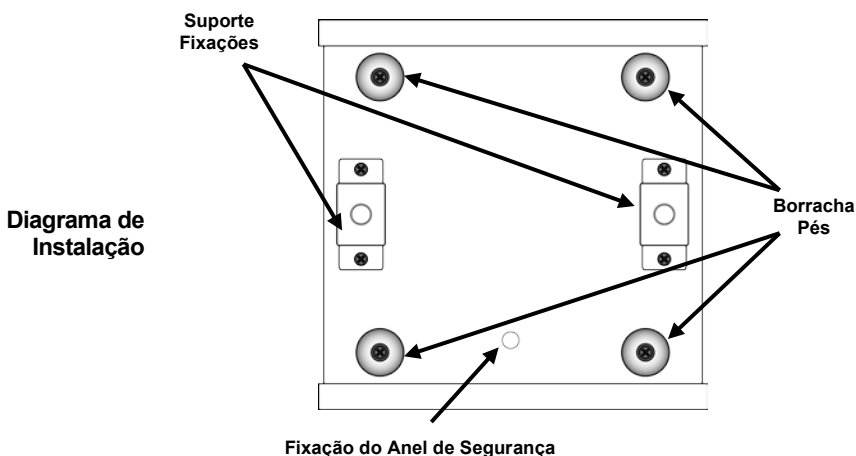
O Manual do Utilizador está disponível no site Web da CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Substituição do Fusível**
1. Desligue o produto da alimentação.
  2. Com uma chave de fenda, desaperte a tampa do suporte do fusível da estrutura.
  3. Retire o fusível queimado.
  4. Substitua o fusível por um do mesmo tipo e classificação.
  5. Aparafuse a tampa do suporte do fusível no sítio e volte a ligar a alimentação.



**Desligue o produto da alimentação antes de substituir o fusível.**

**Instalação** Antes de instalar o Intimidator™ Spot 355Z IRC, leia as [Instruções de Segurança](#) neste QRG. Utilize, no mínimo, dois pontos de fixação e um cabo de segurança por produto. Certifique-se de que as braçadeiras de instalação conseguem suportar o peso do produto. A braçadeira **CLP-15** da CHAUVET® é apropriada para este produto. Para obter a linha de braçadeiras de montagem da CHAUVET®, aceda a [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



**Ao utilizar apenas uma braçadeira de montagem, certifique-se de que utiliza uma braçadeira com um êmbolo retráctil para evitar o desaperto accidental.**

| Descrição do Painel de Controlo | Botão   | Função  |
|---------------------------------|---------|---|
|                                 | <MENU>  | Sai da função ou menu actual  |
|                                 | <UP>    | Desloca-se para cima na lista de menus ou aumenta o valor numérico numa função                      |
|                                 | <DOWN>  | Desloca-se para baixo na lista de menus ou diminui o valor numérico numa função                     |
|                                 | <ENTER> | Activa o menu exibido actualmente ou define o valor seleccionado actualmente na função seleccionada |

## Mapa do Menu

| Nível Principal    | Níveis de Programação      |                                     | Descrição   |
|--------------------|----------------------------|-------------------------------------|---|
| <b>Address</b>     | <b>001–512</b>             |                                     | Define o endereço de arranque de DMX                      |
| <b>Run Mode</b>    | <b>DMX</b>                 | <b>09CH</b>                         | Selecciona o modo DMX                                     |
|                    |                            | <b>15CH</b>                         |   |
|                    | <b>Auto</b>                |                                     | Selecciona o modo automático                              |
|                    | <b>Sound</b>               |                                     | Selecciona o modo de activação de som                     |
|                    | <b>Slave</b>               |                                     | Selecciona o modo secundário                              |
|                    | <b>IR</b>                  |                                     | Selecciona o controlo infravermelhos                      |
| <b>Setup</b>       | <b>Pan Reverse</b>         | <b>OFF</b>                          | Operação de deslocamento panorâmico normal                |
|                    |                            | <b>ON</b>                           | Operação de deslocamento panorâmico inverso               |
|                    | <b>Tilt Reverse</b>        | <b>OFF</b>                          | Operação de inclinação normal                             |
|                    |                            | <b>ON</b>                           | Operação de inclinação inversa                            |
|                    | <b>Screen Reverse</b>      | <b>OFF</b>                          | Visor normal  |
|                    |                            | <b>ON</b>                           | Visor invertido   |
|                    | <b>Pan Angle</b>           | <b>540</b>                          | Selecciona o intervalo de deslocamento panorâmico de 540° |
|                    |                            | <b>360</b>                          | Selecciona o intervalo de deslocamento panorâmico de 360° |
|                    |                            | <b>180</b>                          | Selecciona o intervalo de deslocamento panorâmico de 180° |
|                    | <b>Tilt Angle</b>          | <b>270</b>                          | Selecciona o intervalo de inclinação de 270°              |
|                    |                            | <b>180</b>                          | Selecciona o intervalo de inclinação de 180°              |
|                    |                            | <b>090</b>                          | Selecciona o intervalo de inclinação de 90°               |
| <b>Sensitivity</b> | <b>001–100</b>             | Controlo da sensibilidade sonora    |   |
| <b>Reset</b>       |                            | Repõe o produto                     |   |
| <b>Factory Set</b> |                            | Carrega as predefinições de fábrica |   |
| <b>Sys Info</b>    | <b>Ver: VX.X</b>           |                                     | Exibe a versão do software                                |
|                    | <b>Running Mode: XXXXX</b> |                                     | Exibe o modo de funcionamento actual                      |
|                    | <b>Dmx Address: XXX</b>    |                                     | Exibe o endereço DMX actual                               |
|                    | <b>Temperature: XXX</b>    |                                     | Apresenta a temperatura do LED em graus Celsius           |

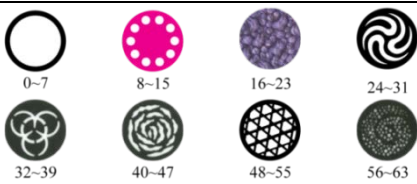
**Interligação DMX** O Intimidator™ Spot 355Z IRC funciona com um controlador DMX. As informações sobre a configuração do Intimidator™ Spot 355Z IRC para funcionamento DMX estão presentes no Manual do Utilizador, que está disponível a partir do site Web da CHAUVET@: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. As informações sobre DMX estão no CHAUVET® DMX Primer, que se encontra disponível a partir do site Web da CHAUVET@: [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).

**Endereço Inicial** Para garantir um acesso total a todos os canais em cada modo DMX, o endereço DMX mais elevado recomendado para este produto é **498**.

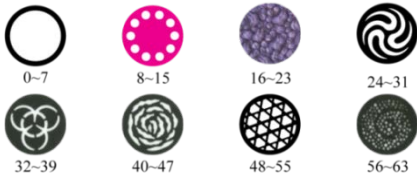
**Ligação Principal/ Secundária** O Intimidator™ Spot 355Z IRC funciona em modo principal/secundário. As informações sobre a configuração deste produto para funcionamento principal/secundário estão presentes no Manual do Utilizador, que está disponível a partir do site Web da CHAUVET@: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

## Atribuições DMX

| 15CH | Canal | Função                          | Valor     | Porcentagem/Definição   |
|------|-------|---------------------------------|-----------|---|
|      | 1     | Deslocamento Panorâmico         | 000 ó 255 | 0-540°  |
|      | 2     | Deslocamento Panorâmico Preciso | 000 ó 255 | Controlo preciso do deslocamento panorâmico                       |
|      | 3     | Inclinação                      | 000 ó 255 | 0-270°  |
|      | 4     | Inclinação Precisa              | 000 ó 255 | Controlo preciso da inclinação                                    |
|      | 5     | Velocidade                      | 000 ó 255 | Velocidade da inclinação/deslocamento panorâmico (rápido a lento) |

| 15CH     | Canal  | Função          | Valor    | Porcentagem/Definição   |
|----------|--|-----------------|----------|---|
| 6        |  | Roda de Cores   | 000ó 006 | Branco  |
|          |  |                 | 007ó 013 | Amarelo   |
|          |  |                 | 014ó 020 | Cor-de-rosa   |
|          |  |                 | 021ó 027 | Verde   |
|          |  |                 | 028ó 034 | Vermelho  |
|          |  |                 | 035ó 041 | Azul claro  |
|          |  |                 | 042ó 048 | Verde calipso   |
|          |  |                 | 049ó 055 | Laranja   |
|          |  |                 | 056ó 063 | Azul-escuro   |
|          |  |                 | 064ó 070 | Branco e amarelo  |
|          |  |                 | 071ó 077 | Amarelo e cor-de-rosa   |
|          |  |                 | 078ó 084 | Cor-de-rosa e verde   |
|          |  |                 | 085ó 091 | Verde e vermelho  |
|          |  |                 | 092ó 098 | Vermelho e azul claro   |
|          |  |                 | 099ó 105 | Azul claro e verde calipso  |
|          |  |                 | 106ó 112 | Verde calipso e laranja   |
|          |  |                 | 113ó 119 | Laranja e azul-escuro   |
|          |  |                 | 120ó 127 | Azul-escuro e branco  |
|          |  |                 | 128ó 191 | Arco-íris com ciclo de cores com aumento da velocidade                              |
| 192ó 255 | Arco-íris com ciclo de cores inverso com aumento da velocidade |                 |          |   |
| 7        |  | Roda do Gobo    | 000ó 063 |  |
|          |  |                 | 064ó 071 | Batida 7 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 072ó 079 | Batida 6 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 080ó 087 | Batida 5 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 088ó 095 | Batida 4 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 096ó 103 | Batida 3 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 104ó 111 | Batida 2 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 112ó 119 | Batida 1 do gobo, (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 120ó 127 | Aberto  |
|          |  |                 | 128ó 191 | Gobos do ciclo (lento para rápido)  |
|          |  |                 | 192ó 255 | Gobos do ciclo inverso (lento para rápido)  |
| 8        |  | Rotação de Gobo | 000ó 063 | Indexar   |
|          |  |                 | 064ó 147 | Rotação (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 148ó 231 | Rotação inversa (lento para rápido)   |
|          |  |                 | 232ó 255 | Oscilação   |

| 15CH     | Canal                           | Função | Valor    | Porcentagem/Definição   |
|----------|---------------------------------|--------|----------|---|
| 9        | Prisma                          |        | 000ó 007 | Aberto  |
|          |                                 |        | 008ó 012 | Prisma ligado   |
|          |                                 |        | 013ó 130 | Rotação do prisma (lento para rápido)   |
|          |                                 |        | 131ó 247 | Rotação inversa do prisma (lento para rápido)   |
|          |                                 |        | 248ó 255 | Efeitos do prisma   |
| 10       | Foco                            |        | 000ó 255 | Foco motorizado (grande para pequeno)   |
| 11       | Regulador da Intensidade da Luz |        | 000ó 255 | 0—100%  |
| 12       | Obturador                       |        | 000ó 003 | Fechado   |
|          |                                 |        | 004ó 007 | Aberto  |
|          |                                 |        | 008ó 076 | Sinal de validação (lento para rápido)  |
|          |                                 |        | 077ó 145 | Impulso   |
|          |                                 |        | 146ó 215 | Abrir e fechar aleatório  |
|          |                                 |        | 216ó 255 | Aberto  |
| 13       | Função de Controlo              |        | 000ó 007 | Sem função  |
|          |                                 |        | 008ó 015 | Indisponibilidade do movimento de deslocamento panorâmico/inclinação                                      |
|          |                                 |        | 016ó 023 | Indisponibilidade do movimento da roda de cores   |
|          |                                 |        | 024ó 031 | Indisponibilidade do movimento da roda do gobo  |
|          |                                 |        | 032ó 039 | Desactivar indisponibilidade do movimento de deslocamento panorâmico/inclinação/roda de cores             |
|          |                                 |        | 040ó 047 | Desactivar indisponibilidade do movimento de deslocamento panorâmico/inclinação/movimento da roda do gobo |
|          |                                 |        | 048ó 055 | Desactivar todos os movimentos de indisponibilidade   |
|          |                                 |        | 056ó 095 | Sem função  |
|          |                                 |        | 096ó 103 | Repor deslocamento panorâmico   |
|          |                                 |        | 104ó 111 | Repor inclinação  |
|          |                                 |        | 112ó 119 | Repor roda de cores   |
|          |                                 |        | 120ó 127 | Repor roda do gobo  |
|          |                                 |        | 128ó 135 | Repor a rotação do gobo   |
|          |                                 |        | 136ó 143 | Repor o prisma  |
|          |                                 |        | 144ó 151 | Repor o foco  |
| 152ó 159 | Repor todos os canais           |        |          |   |
| 160ó 255 | Sem função                      |        |          |   |
| 14       | Macros de Movimento             |        | 000ó 007 | Sem função  |
|          |                                 |        | 008ó 135 | Programas automáticos 1—8   |
|          |                                 |        | 136ó 255 | Programas de activação de som 1-8   |
| 15       | Zoom                            |        | 000ó 255 | Zoom motorizado (grande a pequeno)  |

| 09CH | Canal    | Função   | Valor    | Porcentagem/Definição   |
|------|----------|--|----------|---|
|      | 1        | Deslocamento Panorâmico  | 000ó 255 | 0-540°  |
|      | 2        | Inclinação   | 000ó 255 | 0-270°  |
|      | 3        | Roda de Cores  | 000ó 006 | Branco  |
|      |          |  | 007ó 013 | Amarelo   |
|      |          |  | 014ó 020 | Cor-de-rosa   |
|      |          |  | 021ó 027 | Verde   |
|      |          |  | 028ó 034 | Vermelho  |
|      |          |  | 035ó 041 | Azul claro  |
|      |          |  | 042ó 048 | Verde calipso   |
|      |          |  | 049ó 055 | Laranja   |
|      |          |  | 056ó 063 | Azul-escuro   |
|      |          |  | 064ó 070 | Branco e amarelo  |
|      |          |  | 071ó 077 | Amarelo e cor-de-rosa   |
|      |          |  | 078ó 084 | Cor-de-rosa e verde   |
|      |          |  | 085ó 091 | Verde e vermelho  |
|      |          |  | 092ó 098 | Vermelho e azul claro   |
|      |          |  | 099ó 105 | Azul claro e verde calipso  |
|      |          |  | 106ó 112 | Verde calipso e laranja   |
|      | 113ó 119 | Laranja e azul-escuro  |          |   |
|      | 120ó 127 | Azul-escuro e branco   |          |   |
|      | 128ó 191 | Arco-íris com ciclo de cores com aumento da velocidade         |          |   |
|      | 192ó 255 | Arco-íris com ciclo de cores inverso com aumento da velocidade |          |   |
|      | 4        | Roda do Gobo   | 000ó 063 |  |
|      |          |  | 064ó 071 | Batida 7 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 072ó 079 | Batida 6 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 080ó 087 | Batida 5 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 088ó 095 | Batida 4 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 096ó 103 | Batida 3 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 104ó 111 | Batida 2 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 112ó 119 | Batida 1 do gobo, (lento para rápido)   |
|      |          |  | 120ó 127 | Aberto  |
|      |          |  | 128ó 191 | Gobos do ciclo (lento para rápido)  |
|      |          |  | 192ó 255 | Gobos do ciclo inverso (lento para rápido)  |

| <b>09CH</b> | <b>Canal</b>           | <b>Função</b> | <b>Valor</b>                                  | <b>Porcentagem/Definição</b> |
|-------------|------------------------|---------------|---|------------------------------|
| <b>5</b>    | <b>Rotação de Gobo</b> | 000ó 063      | Indexar                                       |                              |
|             |                        | 064ó 147      | Rotação (lento para rápido)                   |                              |
|             |                        | 148ó 231      | Rotação inversa (lento para rápido)           |                              |
|             |                        | 232ó 255      | Oscilação                                     |                              |
| <b>6</b>    | <b>Prisma</b>          | 000ó 007      | Aberto  |                              |
|             |                        | 008ó 012      | Prisma ligado                                 |                              |
|             |                        | 013ó 130      | Rotação do prisma (lento para rápido)         |                              |
|             |                        | 131ó 247      | Rotação inversa do prisma (lento para rápido) |                              |
|             |                        | 248ó 255      | Efeitos do prisma                             |                              |
| <b>7</b>    | <b>Foco</b>            | 000ó 255      | Foco motorizado (grande para pequeno)         |                              |
| <b>8</b>    | <b>Obturador</b>       | 000ó 003      | Fechado                                       |                              |
|             |                        | 004ó 007      | Aberto  |                              |
|             |                        | 008ó 076      | Sinal de validação (lento para rápido)        |                              |
|             |                        | 077ó 145      | Impulso                                       |                              |
|             |                        | 146ó 215      | Abrir e fechar aleatório                      |                              |
|             |                        | 216ó 255      | Aberto  |                              |
| <b>9</b>    | <b>Zoom</b>            | 000ó 255      | Zoom motorizado (grande a pequeno)            |                              |



## Informazioni sulla Guida

La Guida Rapida di Intimidator™ Spot 355Z IRC contiene informazioni di base sul prodotto quali montaggio, opzioni menù e valori DMX. Per maggiori informazioni, scaricare il Manuale Utente dal sito Web CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

## Esclusione di Responsabilità

Le informazioni e le specifiche contenute in questa guida possono essere modificate senza preavviso.

## Note di Sicurezza

Le Note di Sicurezza seguenti includono informazioni importanti circa il montaggio, l'uso e la manutenzione.



- Collegare sempre il prodotto ad un circuito dotato di messa a terra.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia piegato o danneggiato.
- Prima di effettuare la pulizia o sostituire il fusibile, scollegare l'unità dall'alimentazione elettrica.
- Non scollegare mai l'unità dall'alimentazione elettrica tirando o stratonando il cavo.
- Quando l'unità viene montata in alto, assicurarsi che il supporto sia adeguato al peso e fissarla sempre utilizzando un cavo di sicurezza.
- Assicurarsi che non vi sia materiale infiammabile vicino all'unità durante il funzionamento.
- Quando l'unità è in funzione, evitare l'esposizione diretta degli occhi alla sorgente luminosa.
- Non toccare il contenitore dell'unità durante il funzionamento perché potrebbe essere molto caldo.



- L'apparecchiatura non è progettata per installazione permanente.
- L'unità deve essere utilizzata soltanto in interni. Classificata IP20.
- Non esporre l'unità alla pioggia o all'umidità.
- Collegare sempre l'unità ad una presa di corrente con la tensione indicata sull'etichetta o sul pannello posteriore.
- Non collegare mai l'unità ad un dimmer o ad un reostato
- Assicurarsi di sostituire il fusibile con un altro dello stesso tipo e classe.
- Montare sempre l'unità in posizione ben ventilata,
- ad almeno 50 cm. (20") da qualsiasi superficie.
- Assicurarsi che nessuna apertura di ventilazione dell'unità sia ostruita.
- Non utilizzare l'unità a temperature ambiente superiori a 104 °F (40 °C).
- Non trasportare mai l'unità tenendola dal cavo di alimentazione o da qualsiasi parte mobile.
- Per sollevare l'unità, utilizzare sempre il morsetto di montaggio o le maniglie da trasporto.
- In caso di gravi problemi di funzionamento interrompere immediatamente l'utilizzo.
- Non tentare di riparare l'unità. Interventi eseguiti da personale non specializzato possono causare danni o malfunzionamenti.

## Contatti

- Per richiedere assistenza o restituire il prodotto, al di fuori di Stati Uniti, Regno Unito, Irlanda o Messico contattare il distributore locale.
- All'interno di Stati Uniti, Regno Unito o Messico, utilizzare le informazioni riportate in [Contact Us](#) (contati) alla fine della presente Guida rapida.

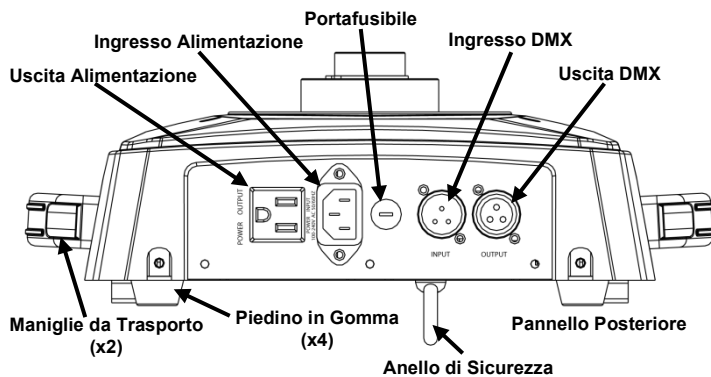
- Che Cosa è Incluso**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Staffa per montaggio sospeso con relativi accessori
  - Confezione Gobo Wedding-Ready
  - Cavo di alimentazione
  - Scheda di garanzia
  - Guida Rapida

**Per Iniziare** Disimballare con attenzione Intimidator™ Spot 355Z IRC ed accertarsi di aver ricevuto tutti i componenti integri.

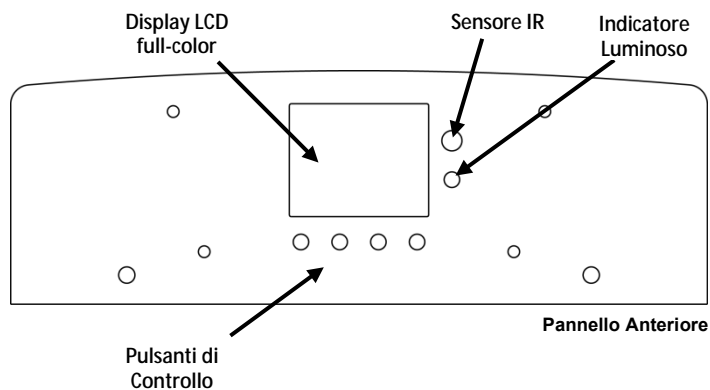
Se l'imballo o uno qualsiasi dei componenti appaiono danneggiati, o mostrano segni di maltrattamento, notificarlo immediatamente al trasportatore, non a CHAUVET®. La mancata tempestività nella segnalazione al corriere o l'impossibilità di sottoporre a verifica materiali ed imballaggi, può invalidare la richiesta di indennizzo.

Per altri problemi quali componenti o parti mancanti, danni non correlati al trasporto o danni occulti, presentare reclamo a CHAUVET® entro sette (7) giorni dal ricevimento della merce. Per le informazioni sui contatti CHAUVET®, vedere [Contact Us](#) (contatti) alla fine della presente Guida rapida.

**Descrizione** Intimidator™ Spot 355Z IRC è un proiettore a testa mobile a LED da 70 W con zoom e messa a fuoco motorizzati per gobo nitidi ed effetti cambio fascio luminoso. I programmi automatici integrati e la funzione move-in-black assicurano flessibilità e facile programmazione per creare immagini deliziose in modo rapido.



### Vista d'Insieme



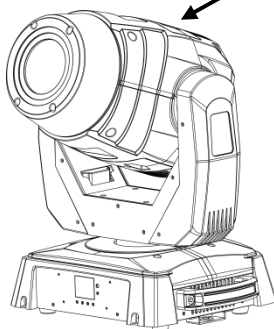
## Confezione Gobo Wedding-Ready

La confezione Gobo Wedding-Ready include 6 gobo a tema nuziale che è possibile inserire nelle slot esistenti. Per le informazioni su come cambiare il gobo, vedere il Manuale Utente Intimidator™ Spot 355Z IRC sul sito Web CHAUVET® all'indirizzo <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.



Gobo

Sportellino di  
Accesso Gobo



**Alimentazione CA** Intimidator™ Spot 355Z IRC è dotato di alimentatore a commutazione automatica con tensione in ingresso di 100 - 240 V CC - 50/60 Hz.

**Collegamento** È possibile collegare in cascata più unità tramite i relativi ingressi e uscite di alimentazione in modo da alimentarle tutte da un'unica presa.

Per il numero massimo di Intimidator™ Spot 355Z IRC collegabili in cascata a 120 V o a 240 V, vedere il Manuale Utente o l'etichetta sull'unità.

Il Manuale Utente è disponibile sul sito Web CHAUVET®:

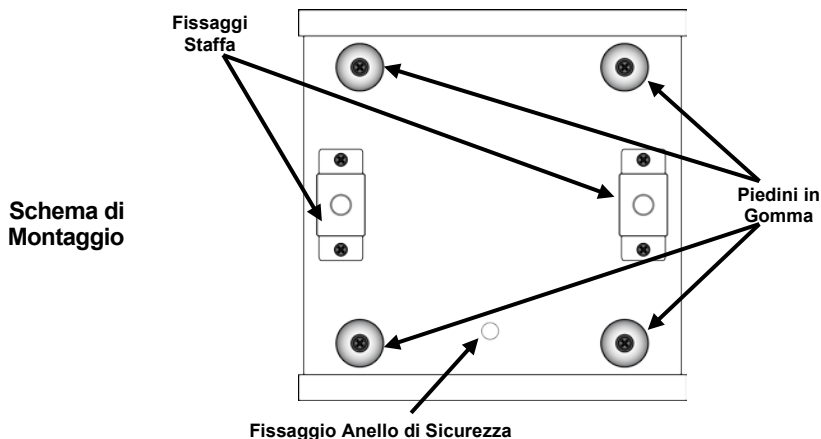
<http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Sostituzione Fusibile**
1. Scollegare l'alimentazione elettrica dall'unità.
  2. Con un cacciavite a testa piatta, svitare il cappello del portafusibile dall'alloggiamento.
  3. Rimuovere il fusibile bruciato e sostituirlo con un altro dello stesso tipo e amperaggio.
  4. Riavvitare il cappello del portafusibile e ricollegare l'alimentazione elettrica.



**Prima di sostituire il fusibile, scollegare l'alimentazione elettrica dall'unità.**

**Montaggio** Prima di montare Intimidator™ Spot 355Z IRC, leggere le [Note di Sicurezza](#) in questa Guida Rapida. Utilizzare almeno due punti di montaggio ed un cavo di sicurezza per ciascuna unità. Assicurarsi che i morsetti di montaggio siano in grado di sopportare il peso dell'unità. Il morsetto **CLP-15** di CHAUVET® è adatto a questa unità. Per la linea di morsetti di montaggio CHAUVET® visitare il sito Web [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



**Quando si utilizza un solo morsetto di montaggio, assicurarsi di utilizzarne uno con prigioniero per evitare che si allenti accidentalmente.**

| Descrizione del Pannello di Controllo | Pulsante | Funzione   |
|---------------------------------------|----------|--|
|                                       | <MENU>   | Consente di uscire dal menù o dalla funzione corrente.   |
|                                       | <UP>     | Consente di spostarsi verso l'alto nell'elenco menù o di aumentare il valore numerico all'interno di una funzione.   |
|                                       | <DOWN>   | Consente di spostarsi verso il basso nell'elenco menù o di diminuire il valore numerico all'interno di una funzione. |
|                                       | <ENTER>  | Consente di attivare il menù visualizzato o impostare il valore selezionato nella funzione selezionata.              |

## Mapa del Menù

| Modalità           | Livelli di Programmazione  |  | Descrizione                                    |
|--------------------|----------------------------|--|--|
| <b>Address</b>     | <b>001-512</b>             |  | Imposta l'indirizzo DMX iniziale               |
| <b>Run Mode</b>    | <b>DMX</b>                 | <b>09CH</b>                                    | Seleziona la modalità DMX                      |
|                    |                            | <b>15CH</b>                                    |  |
|                    | <b>Auto</b>                |  | Seleziona la modalità automatica               |
|                    | <b>Sound</b>               |  | Seleziona la modalità Attivazione sonora       |
|                    | <b>Slave</b>               |  | Seleziona la modalità Slave                    |
|                    | <b>IR</b>                  |  | Seleziona il controllo a infrarossi            |
| <b>Setup</b>       | <b>Pan Reverse</b>         | <b>OFF</b>                                     | Funzionamento in rotazione normale             |
|                    |                            | <b>ON</b>                                      | Funzionamento in rotazione inversa             |
|                    | <b>Tilt Reverse</b>        | <b>OFF</b>                                     | Funzionamento in brandeggio normale            |
|                    |                            | <b>ON</b>                                      | Funzionamento in brandeggio inverso            |
|                    | <b>Screen Reverse</b>      | <b>OFF</b>                                     | Display normale                                |
|                    |                            | <b>ON</b>                                      | Display inverso                                |
|                    | <b>Pan Angle</b>           | <b>540</b>                                     | Seleziona il campo di rotazione di 540°        |
|                    |                            | <b>360</b>                                     | Seleziona il campo di rotazione di 360°        |
|                    |                            | <b>180</b>                                     | Seleziona il campo di rotazione di 180°        |
|                    | <b>Tilt Angle</b>          | <b>270</b>                                     | Seleziona il campo di brandeggio di 270°       |
|                    |                            | <b>180</b>                                     | Seleziona il campo di brandeggio di 180°       |
|                    |                            | <b>090</b>                                     | Seleziona il campo di brandeggio di 90°        |
|                    | <b>Sensitivity</b>         | <b>001-100</b>                                 | Controllo sensibilità sonora                   |
| <b>Reset</b>       |                            | Reimposta l'unità                              |  |
| <b>Factory Set</b> |                            | Carica le impostazioni predefinite di fabbrica |  |
| <b>Sys Info</b>    | <b>Ver: V.X.X</b>          |  | Visualizza la versione del software            |
|                    | <b>Running Mode: XXXXX</b> |  | Visualizza la modalità di esecuzione corrente  |
|                    | <b>Dmx Address: XXX</b>    |  | Visualizza l'indirizzo DMX corrente            |
|                    | <b>Temperature: XXX</b>    |  | Visualizza la temperatura LED in gradi Celsius |

**Collegamento DMX** Intimidator™ Spot 355Z IRC funziona con un controller DMX. È possibile trovare le informazioni sulla configurazione di Intimidator™ Spot 355Z IRC per il funzionamento DMX nel Manuale Utente disponibile sul sito Web CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

Le informazioni sul DMX si trovano nel DMX Primer di CHAUVET® disponibile sul sito Web CHAUVET®:

[http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).









**Indirizzo iniziale** Per assicurare il completo accesso a tutti i canali in ciascuna modalità DMX, l'indirizzo maggiormente raccomandato è **498**.

**Collegamento Master/Slave** Intimidator™ Spot 355Z IRC funziona in modalità Master/Slave. È possibile trovare le informazioni sul funzionamento Master/Slave dell'unità nel relativo Manuale utente disponibile sul sito Web CHAUVET®:

<http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.


## Assegnazioni DMX

| 15CH | Canale    | Funzione  | Valore    | Percentuale/Impostazione                          |
|------|-----------|---|-----------|---|
|      | 1         | Rotazione   | 000 ó 255 | 0–540°  |
|      | 2         | Rotazione Fine  | 000 ó 255 | Controllo fine della rotazione                    |
|      | 3         | Brandeggio  | 000 ó 255 | 0-270°  |
|      | 4         | Brandeggio Fine   | 000 ó 255 | Controllo fine del brandeggio                     |
|      | 5         | Velocità  | 000 ó 255 | Velocità rotazione/brandeggio (da rapida a lenta) |
|      | 6         | Ruota Colore  | 000 ó 006 | Bianco  |
|      |           |   | 007 ó 013 | Giallo  |
|      |           |   | 014 ó 020 | Rosa  |
|      |           |   | 021 ó 027 | Verde   |
|      |           |   | 028 ó 034 | Rosso   |
|      |           |   | 035 ó 041 | Blu chiaro  |
|      |           |   | 042 ó 048 | Verde Kelly                                       |
|      |           |   | 049 ó 055 | Arancio   |
|      |           |   | 056 ó 063 | Blu scuro   |
|      |           |   | 064 ó 070 | Bianco + Giallo                                   |
|      |           |   | 071 ó 077 | Giallo + Rosa                                     |
|      |           |   | 078 ó 084 | Rosa + Verde                                      |
|      |           |   | 085 ó 091 | Verde + Rosso                                     |
|      |           |   | 092 ó 098 | Rosso + Blu chiaro                                |
|      |           |   | 099 ó 105 | Blu chiaro + Verde Kelly                          |
|      |           |   | 106 ó 112 | Verde Kelly + Arancio                             |
|      |           |   | 113 ó 119 | Arancio + Blu scuro                               |
|      |           |   | 120 ó 127 | Blu scuro + Bianco                                |
|      |           |   | 128 ó 191 | Arcobaleno di colori ciclico a velocità crescente |
|      | 192 ó 255 | Arcobaleno di colori ciclico inverso a velocità crescente |           |   |

| 15CH | Canale         | Funzione  | Valore  | Percentuale/Impostazione  |
|------|----------------|-----------|---|---|
| 7    | Ruota obo      |           | 000 ó 063                                       |  0-7<br> 8-15<br> 16-23<br> 24-31<br> 32-39<br> 40-47<br> 48-55<br> 56-63 |
|      |                |           | 064 ó 071                                       | Oscillazione gobo 7 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 072 ó 079                                       | Oscillazione gobo 6 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 080 ó 087                                       | Oscillazione gobo 5 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 088 ó 095                                       | Oscillazione gobo 4 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 096 ó 103                                       | Oscillazione gobo 3 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 104 ó 111                                       | Oscillazione gobo 2 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 112 ó 119                                       | Oscillazione gobo 1 (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 120 ó 127                                       | Aperto  |
|      |                |           | 128 ó 191                                       | Gobo ciclico (da lento a veloce)  |
|      |                |           | 192 ó 255                                       | Gobo ciclico inverso (da lento a veloce)  |
| 8    | Rotazione Gobo |           | 000 ó 063                                       | Indicizzazione  |
|      |                |           | 064 ó 147                                       | Rotazione (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 148 ó 231                                       | Rotazione inversa (da lenta a veloce)   |
|      |                |           | 232 ó 255                                       | Bounce  |
| 9    | Prisma         |           | 000 ó 007                                       | Aperto  |
|      |                |           | 008 ó 012                                       | Prisma acceso   |
|      |                |           | 013 ó 130                                       | Rotazione prisma (da lenta a veloce)  |
|      |                |           | 131 ó 247                                       | Rotazione prisma inversa (da lenta a veloce)  |
|      |                |           | 248 ó 255                                       | Effetti prisma  |
| 10   | Messa a Fuoco  | 000 ó 255 | Messa a fuoco motorizzata (da grande a piccolo) |   |
| 11   | Dimmer         | 000 ó 255 | 0-100%  |   |
| 12   | Otturatore     |           | 000 ó 003                                       | Chiuso  |
|      |                |           | 004 ó 007                                       | Aperto  |
|      |                |           | 008 ó 076                                       | Stroboscopio (da lento a veloce)  |
|      |                |           | 077 ó 145                                       | Impulso   |
|      |                |           | 146 ó 215                                       | Apertura-chiusura casuale   |
|      |                |           | 216 ó 255                                       | Aperto  |



| 15CH | Canale                | Funzione | Valore   | Percentuale/Impostazione  |
|------|-----------------------|----------|----------|---|
| 13   | Funzioni di Controllo |          | 000ó 007 | Nessuna funzione  |
|      |                       |          | 008ó 015 | Blackout rotazione/brandeggio                                       |
|      |                       |          | 016ó 023 | Blackout movimento ruota colore                                     |
|      |                       |          | 024ó 031 | Blackout movimento ruota gobo                                       |
|      |                       |          | 032ó 039 | Disattivazione blackout movimento rotazione/brandeggio/ruota colore |
|      |                       |          | 040ó 047 | Disattivazione blackout movimento rotazione/brandeggio/ruota gobo   |
|      |                       |          | 048ó 055 | Disattivazione blackout tutti i movimenti                           |
|      |                       |          | 056ó 095 | Nessuna funzione  |
|      |                       |          | 096ó 103 | Reimpostazione rotazione  |
|      |                       |          | 104ó 111 | Reimpostazione brandeggio   |
|      |                       |          | 112ó 119 | Reimpostazione ruota colore   |
|      |                       |          | 120ó 127 | Reimpostazione ruota gobo   |
|      |                       |          | 128ó 135 | Reimpostazione rotazione gobo                                       |
|      |                       |          | 136ó 143 | Reimpostazione prisma   |
|      |                       |          | 144ó 151 | Reimpostazione messa a fuoco  |
|      |                       |          | 152ó 159 | Reimpostazione di tutti i canali                                    |
|      |                       |          | 160ó 255 | Nessuna funzione  |
| 14   | Macro di Movimento    |          | 000ó 007 | Nessuna funzione  |
|      |                       |          | 008ó 135 | Programmi automatici 1-8  |
|      |                       |          | 136ó 255 | Programmi Sound Active 1-8  |
| 15   | Zoom                  |          | 000ó 255 | Zoom motorizzato (da grande a piccolo)                              |

| 09CH | Canale   | Funzione  | Valore   | Percentuale/Impostazione  |
|------|----------|---|----------|---|
|      | 1        | Rotazione   | 000ó 255 | 0-540°  |
|      | 2        | Brandeggio  | 000ó 255 | 0-270°  |
|      | 3        | Ruota Colore  | 000ó 006 | Bianco  |
|      |          |   | 007ó 013 | Giallo  |
|      |          |   | 014ó 020 | Rosa  |
|      |          |   | 021ó 027 | Verde   |
|      |          |   | 028ó 034 | Rosso   |
|      |          |   | 035ó 041 | Blu chiaro  |
|      |          |   | 042ó 048 | Verde Kelly   |
|      |          |   | 049ó 055 | Arancio   |
|      |          |   | 056ó 063 | Blu scuro   |
|      |          |   | 064ó 070 | Bianco + Giallo   |
|      |          |   | 071ó 077 | Giallo + Rosa   |
|      |          |   | 078ó 084 | Rosa + Verde  |
|      |          |   | 085ó 091 | Verde + Rosso   |
|      |          |   | 092ó 098 | Rosso + Blu chiaro  |
|      |          |   | 099ó 105 | Blu chiaro + Verde Kelly  |
|      |          |   | 106ó 112 | Verde Kelly + Arancio   |
|      |          |   | 113ó 119 | Arancio + Blu scuro   |
|      | 120ó 127 | Blu scuro + Bianco  |          |   |
|      | 128ó 191 | Arcobaleno di colori ciclico a velocità crescente         |          |   |
|      | 192ó 255 | Arcobaleno di colori ciclico inverso a velocità crescente |          |   |
|      | 4        | Ruota Gobo  | 000ó 063 |  |
|      |          |   | 064ó 071 | Oscillazione gobo 7 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 072ó 079 | Oscillazione gobo 6 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 080ó 087 | Oscillazione gobo 5 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 088ó 095 | Oscillazione gobo 4 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 096ó 103 | Oscillazione gobo 3 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 104ó 111 | Oscillazione gobo 2 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 112ó 119 | Oscillazione gobo 1 (da lenta a veloce)   |
|      |          |   | 120ó 127 | Aperto  |
|      |          |   | 128ó 191 | Gobo ciclico (da lento a veloce)  |
|      |          |   | 192ó 255 | Gobo ciclico inverso (da lento a veloce)  |

| <b>09CH</b> | <b>Canale</b>         | <b>Funzione</b> | <b>Valore</b>                                   | <b>Percentuale/Impostazione</b> |
|-------------|-----------------------|-----------------|---|---------------------------------|
| <b>5</b>    | <b>Rotazione Gobo</b> | 000ó 063        | Indicizzazione                                  |                                 |
|             |                       | 064ó 147        | Rotazione (da lenta a veloce)                   |                                 |
|             |                       | 148ó 231        | Rotazione inversa (da lenta a veloce)           |                                 |
|             |                       | 232ó 255        | Bounce  |                                 |
| <b>6</b>    | <b>Prisma</b>         | 000ó 007        | Aperto  |                                 |
|             |                       | 008ó 012        | Prisma acceso                                   |                                 |
|             |                       | 013ó 130        | Rotazione prisma (da lenta a veloce)            |                                 |
|             |                       | 131ó 247        | Rotazione prisma inversa (da lenta a veloce)    |                                 |
|             |                       | 248ó 255        | Effetti prisma                                  |                                 |
| <b>7</b>    | <b>Messa a Fuoco</b>  | 000ó 255        | Messa a fuoco motorizzata (da grande a piccolo) |                                 |
| <b>8</b>    | <b>Otturatore</b>     | 000ó 003        | Chiuso  |                                 |
|             |                       | 004ó 007        | Aperto  |                                 |
|             |                       | 008ó 076        | Stroboscopio (da lento a veloce)                |                                 |
|             |                       | 077ó 145        | Impulso   |                                 |
|             |                       | 146ó 215        | Apertura-chiusura casuale                       |                                 |
|             |                       | 216ó 255        | Aperto  |                                 |
| <b>9</b>    | <b>Zoom</b>           | 000ó 255        | Zoom motorizzato (da grande a piccolo)          |                                 |

**Informacje dotyczące instrukcji**

Instrukcja obsługi urządzenia Intimidator™ Spot 355Z IRC (z ang. Quick Reference Guide) (QRG) zawiera podstawowe informacje takie jak podłączenie, montaż, opcje menu oraz wartości DMX. Więcej szczegółowych informacji można uzyskać w pełnej instrukcji obsługi znajdującej się na stronie firmy CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Oświadczenie**

Informacje i specyfikacje zawarte w niniejszym dokumencie (QRG) podlegają zmianie bez powiadomienia.

**Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa**

Informacje dotyczące bezpieczeństwa zawierają ważne informacje związane z instalacją, użytkowaniem oraz konserwacją.



- Produkt należy zawsze podłączać do uziemionego źródła zasilania.
- Należy upewnić się, czy kabel zasilający nie jest zagięty lub uszkodzony.
- Zawsze należy odłączyć zasilanie przed przystąpieniem do czyszczenia lub wymiany bezpiecznika.
- Nigdy nie można wyciągać urządzenia poprzez wyciągnięcie przewodu z gniazdka.
- W przypadku montażu urządzenia u góry, należy zawsze upewnić się, że konstrukcja wytrzyma wagę urządzenia oraz zawsze należy zabezpieczyć produkt przy wykorzystaniu linki zabezpieczającej.
- Należy upewnić się, że w pobliżu pracującego urządzenia nie znajdują się żadne łatwopalne materiały.
- Należy unikać bezpośredniego kontaktu oczu ze źródłem światła w czasie pracy urządzenia.
- Nie należy dotykać obudowy urządzenia w czasie jego pracy, ponieważ może być bardzo gorąca.



- Produkt nie jest przeznaczony do instalowania na stałe.
- Produkt może być używany jedynie w pomieszczeniach. Stopień ochrony urządzenia wynosi IP20.
- Nie należy wystawiać urządzenia na deszcz oraz narażać na zawilgoconie.
- Urządzenie należy zawsze podłączać do źródła prądu, którego napięcie mieści się w zakresie określonym na naklejce lub na tylnej części urządzenia
- Nigdy nie należy podłączać urządzenia do ściemniacza lub potencjometru.
- Należy upewnić się, że wymieniany bezpiecznik jest takiego samego typu oraz posiada identyczną wartość.
- Produkt należy zawsze instalować w pomieszczeniach posiadających odpowiednią wentylację.
- Należy również zapewnić przestrzeń wynoszącą 50 cm pomiędzy urządzeniem, a przyległymi do niego powierzchniami.
- Należy upewnić się, że kratki wentylacyjne na obudowie urządzenia nie są zablokowane.
- Nie należy korzystać z urządzenia, jeżeli temperatura otoczenia jest wyższa niż 40 °C.
- Nigdy nie należy przenosić urządzenia trzymając je za przewód lub inne ruchome części.
- W przypadku podwieszania urządzenia, zawsze należy używać wsporników lub uchwytów przeznaczonych do takiego montażu.
- W przypadku poważnych problemów z obsługą należy natychmiast zaprzestać jego dalszego użytkowania.
- Nigdy nie należy samodzielnie naprawiać urządzenia. Naprawy przeprowadzone przez nieprzeszkolone osoby mogą doprowadzić do uszkodzenia produktu lub jego nieprawidłowego działania.

### Kontakt

- Poza Stanami Zjednoczonymi, Wielką Brytanią, Irlandią oraz Meksykiem w celu uzyskania pomocy lub zwrotu produktu należy skontaktować się z dystrybutorem na terenie danego kraju.
- W Stanach Zjednoczonych, Wielkiej Brytanii, Irlandii oraz Meksyku proszę skorzystać z informacji zawartych w [Contact Us](#) (kontakt) na końcu niniejszej instrukcji.

- Co wchodzi w skład zestawu**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Przewód zasilający
  - Wspornik do podwieszenia wraz z zestawem montażowym
  - Karta gwarancyjna
  - Instrukcja obsługi
  - Weselny zestaw tarcz gobo

## Przed montażem

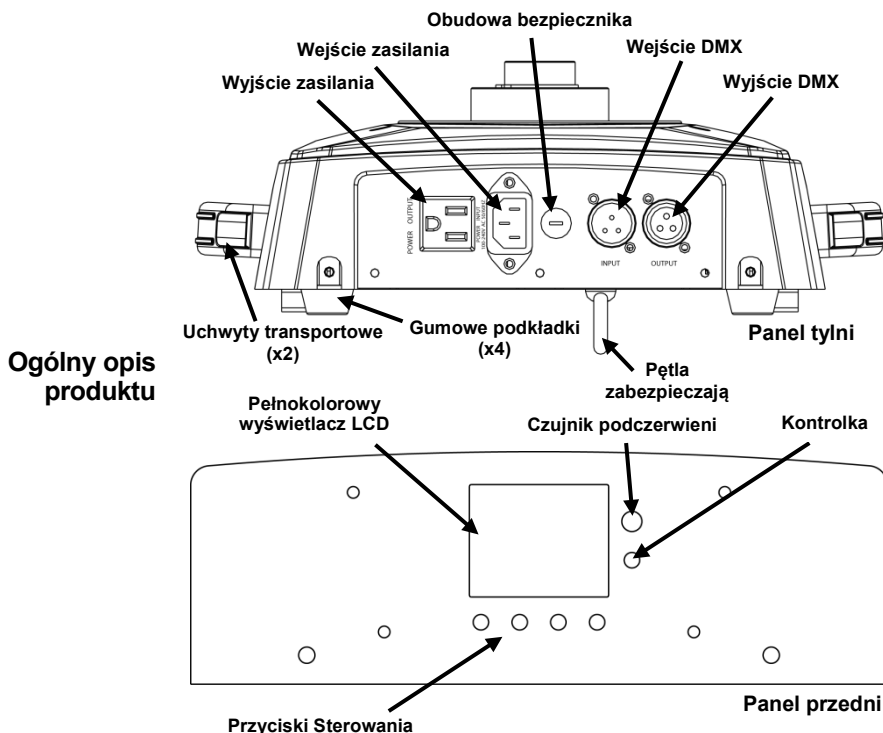
Ostrożnie rozpakować Intimidator™ Spot 355Z IRC i sprawdzić, czy wszystkie części znajdują się w opakowaniu oraz że są w dobrym stanie.

Jeżeli opakowanie lub jego zawartość nosi ślady uszkodzeń wynikających z transportu, to proszę zachować opakowanie oraz natychmiast złożyć reklamację u przewoźnika. Nie należy powiadamiać o tym fakcie firmy CHAUVET®. Brak natychmiastowego zgłoszenia uszkodzeń przewoźnikowi lub brak opakowania może skutkować unieważnieniem reklamacji.

W pozostałych kwestiach, takich jak brakujące części lub komponenty, uszkodzenia niezwiązane z transportem lub uszkodzenia ukryte, należy złożyć reklamację w firmie CHAUVET® w ciągu 7 dni od dostawy. W celu uzyskania informacji kontaktowych do firmy CHAUVET®, proszę przejść do sekcji [Contat Us](#) (kontakt) znajdującej się w niniejszej instrukcji.

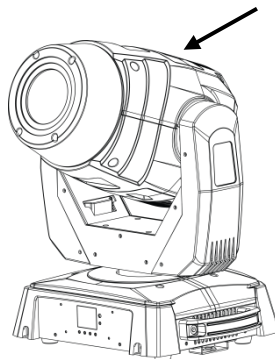
## Opis

Intimidator™ Spot 355Z IRC jest ruchomą głowicą o mocy 70 W LED wyposażoną w mechaniczny fokus oraz zoom, co zapewnia niesamowicie wyraźne efekty podczas oświetlania oraz używania tarcz gobo. Zainstalowane programy automatyczne oraz funkcja move-in-black zapewniają dużą wszechstronność oraz łatwość programowania w celu uzyskania niesamowitych oraz przykuwających wzrok pokazów.



**Weselny zestaw  
tarcz gobo**

Weselny zestaw tarcz gobo zawiera 6 tarcz o tematyce weselnej, które mogą zostać umieszczone w ramce na tarczy gobo. W celu uzyskania informacji dotyczącej zmiany tarcz gobo, proszę zapoznać się z instrukcją obsługi Intimidator™ Spot 355Z IRC znajdującą się na stronie firmy CHAUVET® <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Tarcze gobo:****Drzwiczki na tarczach gobo**

**Moc AC** Intimidator™ Spot 355Z IRC posiada automatyczne przełączanie zakresu zasilania, które pozwala na działanie produktu przy napięciu wejściowym 100~240 VAC, 50/60 Hz.

**Podłączenie produktów:** Dzięki możliwości połączenia urządzeń w systemie *power-linking*, czyli przez gniazda *power in* oraz *power out*, można zasilac wiele jednostek z jednego źródła.

W celu sprawdzenia dokładnej ilości urządzeń Intimidator™ Spot 355Z IRC jakie mogą zostać połączone przy napięciu zasilającym 120 V lub 240 V, proszę zapoznać się z instrukcją obsługi lub etykietą znajdującą się na urządzeniu.

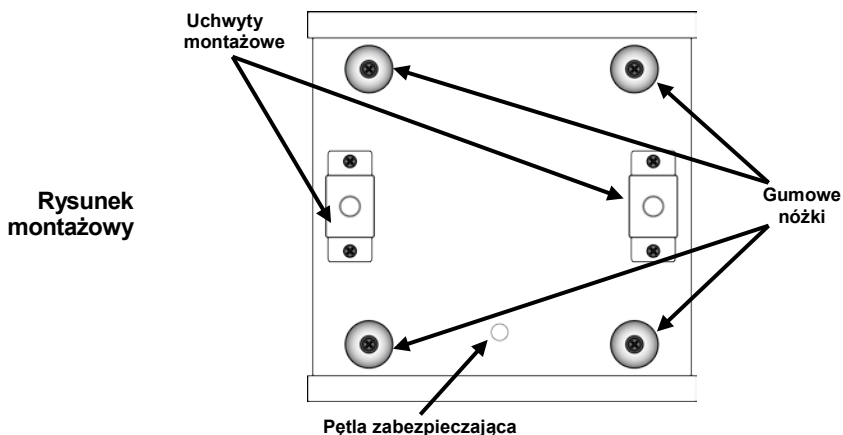
Instrukcja obsługi dostępna jest na stroni internetowej firmy CHAUVET® : <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

- Wymiana bezpiecznika**
1. Odłączyć produkt od zasilania.
  2. Za pomocą wkrętaka płaskiego, zdjąć pokrywę bezpieczników na obudowie.
  3. Usunąć przepalony bezpiecznik.
  4. Bezpiecznik, który jest wymieniany musi być takiego samego typu oraz wartości.
  5. Ponownie przykręcić pokrywę bezpiecznika oraz podłączyć zasilanie.



**Przed przystąpieniem do wymiany bezpiecznika należy odłączyć urządzenie od zasilania.**

**Montaż** Przed zamontowaniem Intimidator™ Spot 355Z IRC należy zapoznać się z podanymi powyżej [Wskazówkami Dotyczącymi Bezpieczeństwa](#) zawartymi w niniejszej instrukcji. Przy montażu każdego urządzenia należy wykorzystać przynajmniej dwa punkty montażowe oraz linkę zabezpieczającą. Należy upewnić się, że zaciski montażowe wytrzymają ciężar produktu. Zacisk **CLP-15** produkowany przez firmę CHAUVET® jest odpowiedni do montażu z niniejszym urządzeniem. W celu zapoznania się z ofertą zacisków produkowanych przez firmę CHAUVET®, proszę przejść na stronę [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



**Przy wykorzystaniu tylko jednego zacisku montażowego należy upewnić się, że zacisk posiada śrubę uwieczoną, która zapobiega przypadkowemu poluzowaniu się.**



| Opis panelu sterowania | Przycisk   | Funkcja                                    |
|------------------------|--|--|
|                        | <MENU>   | Wyjście z bieżącej opcji menu lub funkcji. |
| <UP>                   | Przejdźcie w górę po liście menu lub zwiększenie wartości numerycznej w funkcji. |  |
| <DOWN>                 | Przejdźcie w dół po liście lub obniżenie wartości numerycznej w funkcji.         |  |
| <ENTER>                | Włączenie opcji menu lub ustawienie wybranej wartości.                           |  |

## Mapa Menu

| Główny poziom | Poziomy programowania | Opis   |                                     |
|---------------|-----------------------|--|-------------------------------------|
| Address       | 001-512               | Ustala adres początkowy DMX                          |                                     |
| Run Mode      | DMX                   | 09CH   | Wybór trybu DMX                     |
|               |                       | 15CH   |                                     |
|               | Auto                  | Wybór trybu automatycznego                           |                                     |
|               | Sound                 | Wybiera tryb aktywowane dźwiękiem                    |                                     |
|               | Slave                 | Wybór trybu slave                                    |                                     |
| Setup         | Pan Reverse           | OFF  | Standardowa obsługa pan             |
|               |                       | ON   | Odwrócona obsługa pan               |
|               | Tilt Reverse          | OFF  | Standardowa obsługa tilt            |
|               |                       | ON   | Odwrócona obsługa tilt              |
|               | Screen Reverse        | OFF  | Standardowa pozycja wyświetlacza    |
|               |                       | ON   | Odwrócona pozycja wyświetlacza      |
|               | Pan Angle             | 540  | Wybór zakresu pan wyzoszącego 540°  |
|               |                       | 360  | Wybór zakresu pan wyzoszącego 360°  |
|               |                       | 180  | Wybór zakresu pan wyzoszącego 180°  |
|               | Tilt Angle            | 270  | Wybór zakresu tilt wyzoszącego 270° |
|               |                       | 180  | Wybór zakresu tilt wyzoszącego 180° |
|               |                       | 090  | Wybór zakresu tilt wyzoszącego 90°  |
|               | Sensitivity           | 001-100  | Sterowanie czułością na dźwięk      |
|               | Reset                 |  | Reset urządzenia                    |
|               | Factory Set           |  | Ładuje ustawienia fabryczne         |
| Sys Info      | Ver: V.X.X            | Wyświetla wersję oprogramowania                      |                                     |
|               | Running Mode: XXXXX   | Wyświetla aktualny tryb pracy                        |                                     |
|               | Dmx Address: XXX      | Wyświetla aktualny adres DMX                         |                                     |
|               | Temperature: XXX      | Wyświetla temperaturę diod LED w stopniach celcjusza |                                     |

**Połączenie DMX** Urządzenie Intimidator™ Spot 355Z IRC współpracuje z kontrolerem DMX. Informacje dotyczące konfiguracji urządzenia Intimidator™ Spot 355Z IRC w trybie DMX znajdują się w instrukcji obsługi dostępnej na stronie internetowej firmy CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. Informacje dotyczące trybu DMX zawarte są w dokumencie CHAUVET® DMX Primer i dostępne są na stronie internetowej firmy CHAUVET® : [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).

**Adres pocztątkowy**

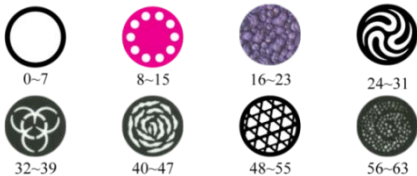
W celu zapewnienia pełnego dostępu do wszystkich kanałów w każdym trybie DMX najbardziej zalecanym adresem jest DMX 498.

**Połączenie Master/Slave**

Intimidator™ Spot 355Z IRC pracuje w trybie *Master/Slave*. Informacje dotyczące konfiguracji urządzenia w trybie *Master/Slave* znajdują się w instrukcji obsługi dostępnej na stronie internetowej firmy CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

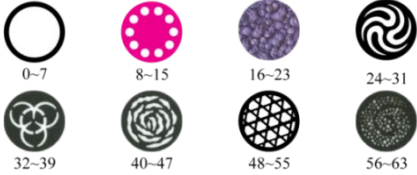
## Przypisanie kanału DMX

| 15CH | Kanał | Funkcja                         | Wartość  | Procent/Ustawienia   |
|------|-------|---------------------------------|----------|--|
|      | 1     | Pan (obrót)                     | 000ó 255 | 0-540°   |
|      | 2     | Fine Pan (precyzyjny obrót)     | 000ó 255 | Precyzyjne sterowanie obrotem                                      |
|      | 3     | Tilt (przechył)                 | 000ó 255 | 0–270°   |
|      | 4     | Fine Tilt (precyzyjny przechył) | 000ó 255 | Precyzyjne sterowanie przechyłem                                   |
|      | 5     | Prędkość                        | 000ó 255 | Prędkość Pan/Tilt (od szybkiego do wolnego)                        |
|      |       |                                 | 000ó 006 | White (biały)  |
|      |       |                                 | 007ó 013 | Yellow (żółty)   |
|      |       |                                 | 014ó 020 | Pink (różowy)  |
|      |       |                                 | 021ó 027 | Green (zielony)  |
|      |       |                                 | 028ó 034 | Red (czerwony)   |
|      |       |                                 | 035ó 041 | Light Blue (jasnoniebieski)  |
|      |       |                                 | 042ó 048 | Soczysta zieleń  |
|      |       |                                 | 049ó 055 | Orange (pomarańczowy)  |
|      |       |                                 | 056ó 063 | Dark Blue (ciemnoniebieski)  |
|      |       |                                 | 064ó 070 | Biały + Żółty  |
|      | 6     | Kolorowe tarcze                 | 071ó 077 | Żółty + Różowy   |
|      |       |                                 | 078ó 084 | Różowy + Zielony   |
|      |       |                                 | 085ó 091 | Zielony + Czerwony   |
|      |       |                                 | 092ó 098 | Czerwony + Jasnoniebieski  |
|      |       |                                 | 099ó 105 | Jasnoniebieski + Soczysta zieleń                                   |
|      |       |                                 | 106ó 112 | Soczysta zieleń + ceglasty   |
|      |       |                                 | 113ó 119 | Ceglasty + Ciemnoniebieski   |
|      |       |                                 | 120ó 127 | Ciemnoniebieski + Biały  |
|      |       |                                 | 128ó 191 | Wielobarwna tęcza ze zwiększającą się prędkością                   |
|      |       |                                 | 192ó 255 | Efekt odwróconej wielobarwnej tęczy ze zwiększającą się prędkością |

| 15CH | Kanał             | Funkcja | Wartość   | Procent/Ustawienia   |
|------|-------------------|---------|-----------|--|
| 7    | Tarcza gobo       |         | 000 ó 063 |  |
|      |                   |         | 064 ó 071 | Tarcza gobo 7 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 072 ó 079 | Tarcza gobo 6 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 080 ó 087 | Tarcza gobo 5 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 088 ó 095 | Tarcza gobo 4 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 096 ó 103 | Tarcza gobo 3 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 104 ó 111 | Tarcza gobo 2 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 112 ó 119 | Tarcza gobo 1 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |         | 120 ó 127 | Otwarta  |
|      |                   |         | 128 ó 191 | Prędkość pulsowania (od wolnego do szybkiego)                                      |
|      |                   |         | 192 ó 255 | Odwrócony obrót tarczy gobo (od wolnego do szybkiego)                              |
| 8    | Obrót tarczy gobo |         | 000 ó 063 | Indeksacja   |
|      |                   |         | 064 ó 147 | Obrót (od wolnego do szybkiego)  |
|      |                   |         | 148 ó 231 | Odwrócony obrót (od wolnego do szybkiego)  |
|      |                   |         | 232 ó 255 | Odbicie  |
| 9    | Efekt pryzmy      |         | 000 ó 007 | Otwarta  |
|      |                   |         | 008 ó 012 | Efekt pryzmy włączony  |
|      |                   |         | 013 ó 130 | Obrót pryzmy (od wolnego do szybkiego)   |
|      |                   |         | 131 ó 247 | Odwrócony obrót pryzmy (od wolnego do szybkiego)                                   |
|      |                   |         | 248 ó 255 | Efekt pryzmy   |
| 10   | Fokus             |         | 000 ó 255 | Mechaniczny fokus (od dużego do małego)  |
| 11   | ściemniacz        |         | 000 ó 255 | 0–100%   |
| 12   | przystona         |         | 000 ó 003 | Zamknięta  |
|      |                   |         | 004 ó 007 | Otwarta  |
|      |                   |         | 008 ó 076 | Strobowanie (od wolnego do szybkiego)  |
|      |                   |         | 077 ó 145 | Pulsowanie   |
|      |                   |         | 146 ó 215 | Losowe otwieranie/zamykanie  |
|      |                   |         | 216 ó 255 | Otwarta  |

| 15CH | Kanał              | Funkcja  | Wartość   | Procent/Ustawienia |
|------|--------------------|----------|---|--------------------|
| 13   | Funkcje sterowania | 000ó 007 | Brak funkcji  |                    |
|      |                    | 008ó 015 | Wygaszone ruchy pan/tilt                                |                    |
|      |                    | 016ó 023 | Wygaszenie ruchu kolorowej tarczy                       |                    |
|      |                    | 024ó 031 | Wygaszenie ruchu tarczy gobo                            |                    |
|      |                    | 032ó 039 | Dezaktywacja wygaszania ruchu pan/tilt/kolorowej tarczy |                    |
|      |                    | 040ó 047 | Dezaktywacja wygaszania ruchu pan/tilt/tarczy gobo      |                    |
|      |                    | 048ó 055 | Dezaktywacja wszystkich ruchów wygaszania               |                    |
|      |                    | 056ó 095 | Brak funkcji  |                    |
|      |                    | 096ó 103 | Reset funkcji pan                                       |                    |
|      |                    | 104ó 111 | Reset funkcji tilt                                      |                    |
|      |                    | 112ó 119 | Reset kolorowej tarczy                                  |                    |
|      |                    | 120ó 127 | Reset tarczy gobo                                       |                    |
|      |                    | 128ó 135 | Reset obrotów tarczy gobo                               |                    |
|      |                    | 136ó 143 | Reset efektu pryzmy                                     |                    |
|      |                    | 144ó 151 | Reset fokusa  |                    |
|      |                    | 152ó 159 | Reset wszystkich kanałów                                |                    |
|      |                    | 160ó 255 | Brak funkcji  |                    |
| 14   | Makra ruchu        | 000ó 007 | Brak funkcji  |                    |
|      |                    | 008ó 135 | Programy automatyczne 1-8                               |                    |
|      |                    | 136ó 255 | Program wzbudzania dźwiękiem 1-8                        |                    |
| 15   | Zoom               | 000ó 255 | Mechaniczny fokus (od dużego do małego)                 |                    |

| 09CH | Kanal    | Funkcja   | Wartość  | Procent/Ustawienia               |
|------|----------|---|----------|----------------------------------|
|      | 1        | obrót   | 000ó 255 | 0-540°                           |
|      | 2        | przechył  | 000ó 255 | 0-270°                           |
|      | 3        | Kolorowe tarcze   | 000ó 006 | White (biały)                    |
|      |          |   | 007ó 013 | Yellow (żółty)                   |
|      |          |   | 014ó 020 | Pink (różowy)                    |
|      |          |   | 021ó 027 | Green (zielony)                  |
|      |          |   | 028ó 034 | Red (czerwony)                   |
|      |          |   | 035ó 041 | Light Blue (jasnoniebieski)      |
|      |          |   | 042ó 048 | Soczysta zieleń                  |
|      |          |   | 049ó 055 | Orange (pomarańczowy)            |
|      |          |   | 056ó 063 | Dark Blue (ciemnoniebieski)      |
|      |          |   | 064ó 070 | Biały + Żółty                    |
|      |          |   | 071ó 077 | Żółty + Różowy                   |
|      |          |   | 078ó 084 | Różowy + Zielony                 |
|      |          |   | 085ó 091 | Zielony + Czerwony               |
|      |          |   | 092ó 098 | Czerwony + Jasnoniebieski        |
|      |          |   | 099ó 105 | Jasnoniebieski + Soczysta zieleń |
|      |          |   | 106ó 112 | Soczysta zieleń + ceglasty       |
|      |          |   | 113ó 119 | Ceglasty + Ciemnoniebieski       |
|      |          |   | 120ó 127 | Ciemnoniebieski + Biały          |
|      | 128ó 191 | Wielobarwna tęcza ze zwiększającą się prędkością                    |          |                                  |
|      | 192ó 255 | Efekt odwróconej wielobarwniej tęczy ze zwiększającą się prędkością |          |                                  |

| 09CH | Kanał             | Funkcja  | Wartość  | Procent/Ustawienia   |
|------|-------------------|----------|--|--|
| 4    | Tarcza gobo       |          | 000ó 063   |  |
|      |                   |          | 064ó 071   | Tarcza gobo 7 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 072ó 079   | Tarcza gobo 6 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 080ó 087   | Tarcza gobo 5 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 088ó 095   | Tarcza gobo 4 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 096ó 103   | Tarcza gobo 3 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 104ó 111   | Tarcza gobo 2 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 112ó 119   | Tarcza gobo 1 efekt shake (od wolnego do szybkiego)                                |
|      |                   |          | 120ó 127   | Otwarta  |
|      |                   |          | 128ó 191   | Prędkość pulsowania (od wolnego do szybkiego)                                      |
|      |                   |          | 192ó 255   | Odwrócony obrót tarczy gobo (od wolnego do szybkiego)                              |
| 5    | Obrót tarczy gobo | 000ó 063 | Indeksacja                                       |  |
|      |                   | 064ó 147 | Obrót (od wolnego do szybkiego)                  |  |
|      |                   | 148ó 231 | Odwrócony obrót (od wolnego do szybkiego)        |  |
|      |                   | 232ó 255 | Odbicie  |  |
| 6    | Efekt pryzmy      | 000ó 007 | Otwarta  |  |
|      |                   | 008ó 012 | Efekt pryzmy włączony                            |  |
|      |                   | 013ó 130 | Obrót pryzmy (od wolnego do szybkiego)           |  |
|      |                   | 131ó 247 | Odwrócony obrót pryzmy (od wolnego do szybkiego) |  |
|      |                   | 248ó 255 | Efekt pryzmy                                     |  |
| 7    | Fokus             | 000ó 255 | Mechaniczny fokus (od dużego do małego)          |  |
| 8    | przysłona         | 000ó 003 | Zamknięta  |  |
|      |                   | 004ó 007 | Otwarta  |  |
|      |                   | 008ó 076 | Strobowanie (od wolnego do szybkiego)            |  |
|      |                   | 077ó 145 | Pulsowanie                                       |  |
|      |                   | 146ó 215 | Losowe otwieranie/zamykanie                      |  |
|      |                   | 216ó 255 | Otwarta  |  |
| 9    | Zoom              | 000ó 255 | Mechaniczny fokus (od dużego do małego)          |  |

**О данном  
руководстве**

Краткое руководство (QRG) по Intimidator™ Spot 355Z IRC содержит базовую информацию об устройстве, включая вопросы монтажа, настроек меню и значений DMX. Для получения подробной информации загрузите руководство пользователя с сайта CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Отказ от  
ответственности**

Информация и спецификации, приведенные в этом руководстве, могут меняться без уведомления.

**Замечания по  
безопасности**

Приведенные ниже Замечания по безопасности содержат важную информацию о монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании.



- Всегда подключайте устройство к заземленному контуру.
- Убедитесь, что провод электропитания не перегнут и не поврежден.
- Всегда отключайте устройство от источника питания перед его очисткой или заменой предохранителя.
- Никогда не отключайте устройство от источника питания за шнур питания.
- При надголовном монтаже устройства убедитесь в наличии достаточной опоры для массы устройства и всегда фиксируйте устройство с помощью предохранительного троса.
- Не допускайте размещения рядом с устройством во время его работы воспламеняющихся материалов.
- Не смотрите на источник света, когда устройство включено.
- Не прикасайтесь к корпусу устройства во время его работы, поскольку он может сильно нагреваться.



- Это устройство не предназначено для стационарного монтажа.
- Данное устройство предназначено только для использования в помещениях. Устройство имеет класс защиты IP20.
- Не подвергайте устройство воздействию дождя или влаги.
- Номинальное напряжение источника питания, к которому подключается устройство, должно находиться в диапазоне, указанном на наклейке на задней панели устройства.
- Никогда не подключайте устройство к регулятору яркости или реостату.
- Обязательно заменяйте предохранитель на устройство того же типа и номинала.
- Монтаж устройства должен выполняться только при наличии достаточной вентиляции.
- Расстояние между устройством и соседними поверхностями должно составлять не менее 20 дюймов (50 см).
- Убедитесь, что на корпусе устройства нет заблокированных вентиляционных отверстий.
- Не используйте устройство при температуре окружающей среды более 104 °F (40 °C).
- Никогда не перемещайте устройство за шнур питания или другую подвижную часть.
- Для подъема этого устройства пользуйтесь всегда монтажным зажимом или ручками.
- В случае серьезного нарушения в работе устройства немедленно прекратите его использование.
- Ни в коем случае не пытайтесь самостоятельно выполнять ремонт устройства. Неквалифицированный ремонт может привести к повреждениям или сбоям устройства.

- Контакт**
- За пределами США, Великобритании, Ирландии и Мексики по вопросам поддержки или возврата устройства обращайтесь к своему дистрибьютору.
  - В США, Великобритании, Ирландии и Мексике воспользуйтесь информацией, приведенной в разделе [Contact Us](#) (Свяжитесь с нами) конце этого руководства.

- Комплект поставки**
- Intimidator™ Spot 355Z IRC
  - Шнур питания
  - Подвесной кронштейн с монтажной арматурой
  - Гарантийная карта
  - Свадебный пакет гобо
  - Краткое руководство

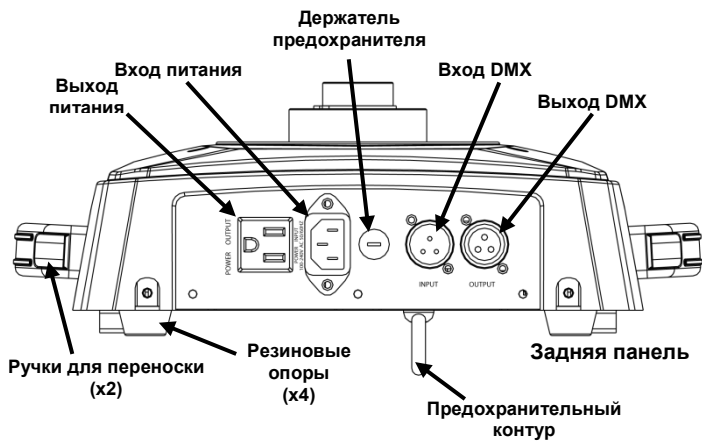
**Начало работы** Аккуратно распакуйте устройство Intimidator™ Spot 355Z IRC и убедитесь в наличии в упаковке всех деталей и их исправном состоянии.

Если коробка или любая часть содержимого имеет признаки повреждений из-за транспортировки или ненадлежащего обращения, сохраните всю упаковку и немедленно предъявите претензию перевозчику; уведомление CHAUVET® не требуется. Если о повреждении не сообщается перевозчику сразу после получения или для осмотра не предоставляется вся упаковка целиком, претензия может быть отклонена.

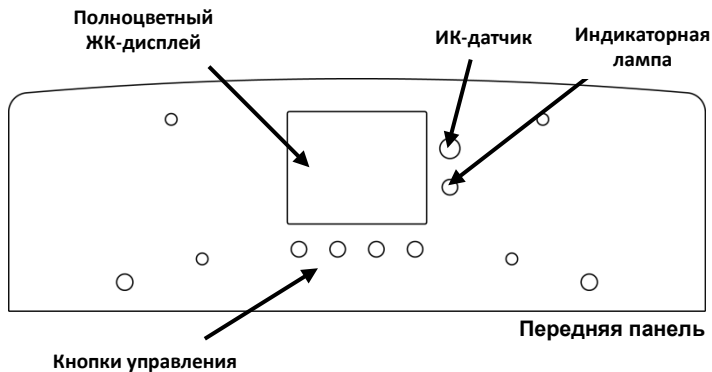
По другим вопросам, таким как отсутствие компонентов или деталей, повреждения, не связанные с транспортировкой, и скрытые повреждения, направьте претензию в CHAUVET® в течение 7 дней после получения товара. Контактную информацию CHAUVET® см. в разделе [Contact Us](#) (Свяжитесь с нами) в конце этого руководства.

**Описание** Устройство Intimidator™ Spot 355Z IRC – это светодиодная вращающаяся голова мощностью 70 Вт с сервоприводом фокусировки и трансформатора для создания ярких эффектов смены гобо и лучей. Встроенные автоматические программы и функция движения в темноте обеспечивают гибкость и простоту программирования для быстрого создания радующих глаз спецэффектов.



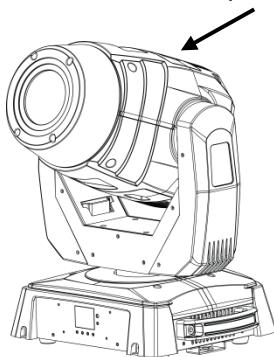


Обзор



**Свадебный  
пакет гобо**

Свадебный пакет гобо включает 6 тематических свадебных гобо, которые можно вставить в уже существующие слоты для гобо. Информацию о смене гобо см. в Руководстве пользователя Intimidator™ Spot 355Z IRC на сайте CHAUVET® <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

**Гобо****Дверца доступа к гобо**

**Питание переменного тока** Устройство Intimidator™ Spot 355Z IRC имеет функцию автоматического выбора диапазона электропитания и может работать с напряжением в диапазоне 100-240 В пер. т, 50/60 Гц.

**Подключение питания** Объединение устройств представляет собой их гирляндное связывание друг с другом через входные и выходные разъемы питания, позволяющее обеспечить питанием из одной розетки сразу несколько устройств.

Максимальное число устройств Intimidator™ Spot 355Z IRC, которые могут объединяться при напряжении 120 или 240 В, см. в Руководстве пользователя или на этикетке на устройстве.

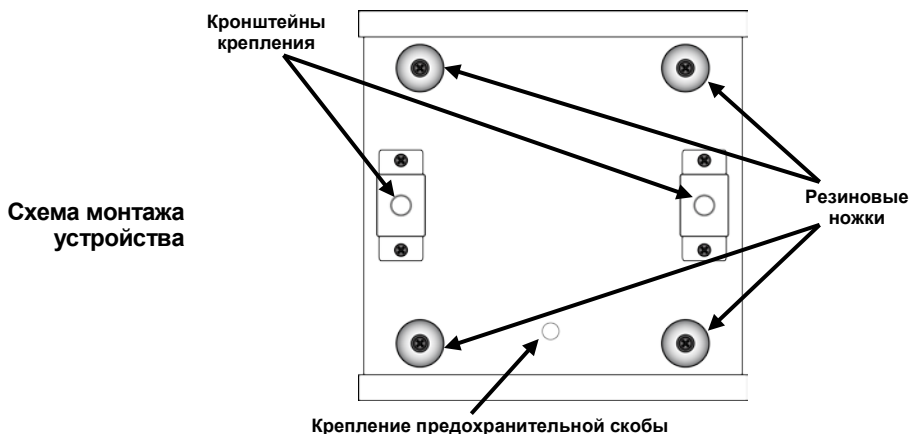
Руководство пользователя имеется на сайте CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>

- Замена предохранителей**
1. Отключите устройство от питания.
  2. С помощью плоской отвертки, выверните крышку держателя предохранителя из корпуса.
  3. Снимите перегоревший предохранитель.
  4. Замените его на предохранитель того же типа и номинала.
  5. Ввинтите держатель предохранителя и снова подключите питание.



Перед заменой предохранителя отключите устройство от питания.

**Монтаж** Перед монтажом устройства Intimidator™ Spot 355Z IRC прочитайте приведенные в этом Кратком руководстве [Замечания по безопасности](#). Пользуйтесь как минимум двумя монтажными точками и одним предохранительным тросом на устройство. Убедитесь, что монтажные зажимы могут удерживать массу продукта. Для этого устройства подходит зажим **CLP-15** от CHAUVET®. Информацию о линейке монтажных зажимов CHAUVET® можно получить по ссылке [www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html](http://www.chauvetlighting.com/cables-clamps-main.html).



При использовании только одного монтажного зажима обязательно пользуйтесь зажимом вместе с невыпадающим болтом для предотвращения случайного ослабления.

### Описание панели управления

| Кнопка  | Функция   |
|---------|---|
| <MENU>  | Выход из текущего меню или функции.   |
| <UP>    | Перемещение вверх по списку меню или увеличение числового значения при работе.            |
| <DOWN>  | Перемещение вниз по списку меню или уменьшение числового значения при работе.             |
| <ENTER> | Текущее отображаемое меню или настройка текущего выбранного значения в выбранной функции. |









## Карта меню

| Главный уровень    | Уровни программирования    |                                    | Описание  |
|--------------------|----------------------------|------------------------------------|---|
| <b>Address</b>     | <b>001–512</b>             |                                    | Настройка начального адреса DMX                       |
| <b>Run Mode</b>    | <b>DMX</b>                 | <b>09CH</b>                        | Выбор режима DMX                                      |
|                    |                            | <b>15CH</b>                        |   |
|                    | <b>Auto</b>                |                                    | Выбор автоматического режима                          |
|                    | <b>Sound</b>               |                                    | Выбор режима звуковой активации                       |
|                    | <b>Slave</b>               |                                    | Выбор режима Slave                                    |
|                    | <b>IR</b>                  |                                    | Выбор ИК-управления                                   |
| <b>Setup</b>       | <b>Pan Reverse</b>         | <b>OFF</b>                         | Нормальный панорамный режим                           |
|                    |                            | <b>ON</b>                          | Обратный панорамный режим                             |
|                    | <b>Tilt Reverse</b>        | <b>OFF</b>                         | Нормальный режим наклона                              |
|                    |                            | <b>ON</b>                          | Обратный режим наклона                                |
|                    | <b>Screen Reverse</b>      | <b>OFF</b>                         | Нормальное отображение                                |
|                    |                            | <b>ON</b>                          | Обращение экрана                                      |
|                    | <b>Pan Angle</b>           | <b>540</b>                         | Выбор угла панорамы 540°                              |
|                    |                            | <b>360</b>                         | Выбор угла панорамы 360°                              |
|                    |                            | <b>180</b>                         | Выбор угла панорамы 180°                              |
|                    | <b>Tilt Angle</b>          | <b>270</b>                         | Выбор угла наклона 270°                               |
|                    |                            | <b>180</b>                         | Выбор угла наклона 180°                               |
|                    |                            | <b>090</b>                         | Выбор угла наклона 90°                                |
| <b>Sensitivity</b> | <b>001–100</b>             | Управление чувствительностью звука |   |
| <b>Reset</b>       |                            | Сброс продукта                     |   |
| <b>Factory Set</b> |                            | Загрузка заводских настроек        |   |
| <b>Sys Info</b>    | <b>Ver: VX.X</b>           |                                    | Отображение версии ПО                                 |
|                    | <b>Running Mode: XXXXX</b> |                                    | Отображение текущего режима работы                    |
|                    | <b>Dmx Address: XXX</b>    |                                    | Отображение текущего адреса DMX                       |
|                    | <b>Temperature: XXX</b>    |                                    | Отображение температуры светодиода в градусах Цельсия |

- Связь по DMX** Устройство Intimidator™ Spot 355Z IRC может работать с контроллером DMX. Информация о конфигурировании устройства Intimidator™ Spot 355Z IRC для работы в режиме DMX приведена в Руководстве пользователя, доступном на сайте CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>. Информация о DMX имеется в ввводном руководстве CHAUVET® DMX Primer, доступном на сайте CHAUVET®: [http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX\\_Primer\\_rev05\\_WO.pdf](http://www.chauvetlighting.com/downloads/DMX_Primer_rev05_WO.pdf).
- Начальный адрес** Для обеспечения полного доступа ко всем каналам в каждом из режимов DMX максимальный рекомендуемый адрес DMX для этого продукта – **498**.
- Подключение Master/Slave** Intimidator™ Spot 355Z IRC работает в режиме Master/Slave. Информация о конфигурировании этого устройства для работы в режиме Master/Slave приведена в Руководстве пользователя, доступном на веб-сайте CHAUVET®: <http://www.chauvetlighting.com/product-manuals-literature/>.

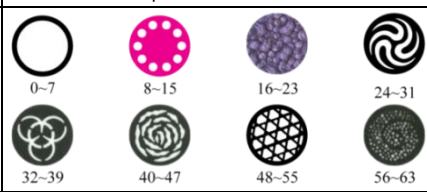
## Назначенные DMX-каналы

| 15CH | Канал    | Функция   | Значение | Процент/уставка                            |
|------|----------|---|----------|--|
|      | 1        | Панорама  | 000ó 255 | 0-540°                                     |
|      | 2        | Точная регулировка панорамы                           | 000ó 255 | Точная регулировка панорамы                |
|      | 3        | Наклон  | 000ó 255 | 0-270°                                     |
|      | 4        | Точная регулировка наклона                            | 000ó 255 | Точная регулировка наклона                 |
|      | 5        | Скорость  | 000ó 255 | Скорость панорамы/наклона (высокая-низкая) |
|      | 6        | Цветовое колесо                                       | 000ó 006 | Белый                                      |
|      |          |   | 007ó 013 | Желтый                                     |
|      |          |   | 014ó 020 | Розовый                                    |
|      |          |   | 021ó 027 | Зеленый                                    |
|      |          |   | 028ó 034 | Красный                                    |
|      |          |   | 035ó 041 | Светло-голубой                             |
|      |          |   | 042ó 048 | Ярко-зеленый                               |
|      |          |   | 049ó 055 | Оранжевый                                  |
|      |          |   | 056ó 063 | Синий                                      |
|      |          |   | 064ó 070 | Белый + желтый                             |
|      |          |   | 071ó 077 | Желтый + розовый                           |
|      |          |   | 078ó 084 | Розовый + зеленый                          |
|      |          |   | 085ó 091 | Зеленый + красный                          |
|      |          |   | 092ó 098 | Красный + светло-голубой                   |
|      |          |   | 099ó 105 | Светло-голубой + ярко-зеленый              |
|      |          |   | 106ó 112 | Ярко-зеленый + оранжевый                   |
|      |          |   | 113ó 119 | Оранжевый + темно-синий                    |
|      | 120ó 127 | Синий + белый   |          |  |
|      | 128ó 191 | Цветопеременная радуга с повышением скорости          |          |  |
|      | 192ó 255 | Обратная цветопеременная радуга с повышением скорости |          |  |

| 15CH      | Канал   | Функция   | Значение   | Процент/установка   |
|-----------|---|-----------|--|---|
| 7         | Колесо гобо   |           | 000 ó 063  |  0-7  8-15  16-23  24-31<br> 32-39  40-47  48-55  56-63 |
|           |   |           | 064 ó 071  | Вибрация гобо 7 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 072 ó 079  | Вибрация гобо 6 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 080 ó 087  | Вибрация гобо 5 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 088 ó 095  | Вибрация гобо 4 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 096 ó 103  | Вибрация гобо 3 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 104 ó 111  | Вибрация гобо 2 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 112 ó 119  | Вибрация гобо 1 (низкая-высокая)  |
|           |   |           | 120 ó 127  | Открыть   |
|           |   |           | 128 ó 191  | Циклическая прокрутка гобо (медленно-быстро)  |
| 192 ó 255 | Обратная циклическая прокрутка гобо (медленно-быстро) |           |  |   |
| 8         | Вращение гобо   | 000 ó 063 | Указатель  |   |
|           |   | 064 ó 147 | Вращение (медленно-быстро)                               |   |
|           |   | 148 ó 231 | Обратное вращение (медленно-быстро)                      |   |
|           |   | 232 ó 255 | Колебания изображения                                    |   |
| 9         | Призма  | 000 ó 007 | Открыть  |   |
|           |   | 008 ó 012 | Призма вкл   |   |
|           |   | 013 ó 130 | Вращение призмы (медленно-быстро)                        |   |
|           |   | 131 ó 247 | Обратное вращение призмы (медленно-быстро)               |   |
|           |   | 248 ó 255 | Эффекты призмы   |   |
| 10        | Фокусирование   | 000 ó 255 | Моторизованный фокус (большое-малое фокусное расстояние) |   |
| 11        | Регулятор яркости                                     | 000 ó 255 | 0-100%   |   |
| 12        | Затвор  | 000 ó 003 | Закрыто  |   |
|           |   | 004 ó 007 | Открыть  |   |
|           |   | 008 ó 076 | Стробоскоп (медленно-быстро)                             |   |
|           |   | 077 ó 145 | Пульсация  |   |
|           |   | 146 ó 215 | Случайное открытие и закрытие                            |   |
|           |   | 216 ó 255 | Открыть  |   |



| 15CH | Канал | Функция            | Значение | Процент/установка  |
|------|-------|--------------------|----------|--|
| 13   |       | Функции управления | 000ó 007 | Нет действия   |
|      |       |                    | 008ó 015 | Затемнение – панорамное/наклонное движение                                     |
|      |       |                    | 016ó 023 | Затемнение – движение цветового колеса   |
|      |       |                    | 024ó 031 | Затемнение – движение колеса гобо  |
|      |       |                    | 032ó 039 | Отключение панорамного/наклонного движения/движения цветового колеса в темноте |
|      |       |                    | 040ó 047 | Отключение панорамного/наклонного движения/движения колеса гобо в темноте      |
|      |       |                    | 048ó 055 | Отключение всех движений затемнения  |
|      |       |                    | 056ó 095 | Нет действия   |
|      |       |                    | 096ó 103 | Сброс панорамы   |
|      |       |                    | 104ó 111 | Сброс наклона  |
|      |       |                    | 112ó 119 | Сброс цветового колеса   |
|      |       |                    | 120ó 127 | Сброс колеса гобо  |
|      |       |                    | 128ó 135 | Сброс вращения гобо  |
|      |       |                    | 136ó 143 | Сброс призмы   |
|      |       |                    | 144ó 151 | Сброс фокуса   |
|      |       |                    | 152ó 159 | Сброс всех каналов   |
|      |       |                    | 160ó 255 | Нет действия   |
| 14   |       | Макросы движения   | 000ó 007 | Нет действия   |
|      |       |                    | 008ó 135 | Автоматические программы 1-8   |
|      |       |                    | 136ó 255 | Программы звуковой активации 1-8   |
| 15   |       | Зум                | 000ó 255 | Моторизованный зум (увеличение-уменьшение)                                     |

| 09CH | Канал    | Функция   | Значение | Процент/установка   |
|------|----------|---|----------|---|
|      | 1        | Панорама  | 000ó 255 | 0-540°  |
|      | 2        | Наклон  | 000ó 255 | 0-270°  |
|      | 3        | Цветовое колесо                                       | 000ó 006 | Белый   |
|      |          |   | 007ó 013 | Желтый  |
|      |          |   | 014ó 020 | Розовый   |
|      |          |   | 021ó 027 | Зеленый   |
|      |          |   | 028ó 034 | Красный   |
|      |          |   | 035ó 041 | Светло-голубой  |
|      |          |   | 042ó 048 | Ярко-зеленый  |
|      |          |   | 049ó 055 | Оранжевый   |
|      |          |   | 056ó 063 | Синий   |
|      |          |   | 064ó 070 | Белый + желтый  |
|      |          |   | 071ó 077 | Желтый + розовый  |
|      |          |   | 078ó 084 | Розовый + зеленый   |
|      |          |   | 085ó 091 | Зеленый + красный   |
|      |          |   | 092ó 098 | Красный + светло-голубой  |
|      |          |   | 099ó 105 | Светло-голубой + ярко-зеленый   |
|      |          |   | 106ó 112 | Ярко-зеленый + оранжевый  |
|      |          |   | 113ó 119 | Оранжевый + темно-синий   |
|      | 120ó 127 | Синий + белый   |          |   |
|      | 128ó 191 | Цветопеременная радуга с повышением скорости          |          |   |
|      | 192ó 255 | Обратная цветопеременная радуга с повышением скорости |          |   |
|      | 4        | Колесо гобо   | 000ó 063 |  |
|      |          |   | 064ó 071 | Вибрация гобо 7 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 072ó 079 | Вибрация гобо 6 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 080ó 087 | Вибрация гобо 5 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 088ó 095 | Вибрация гобо 4 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 096ó 103 | Вибрация гобо 3 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 104ó 111 | Вибрация гобо 2 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 112ó 119 | Вибрация гобо 1 (низкая-высокая)  |
|      |          |   | 120ó 127 | Открыть   |
|      |          |   | 128ó 191 | Циклическая прокрутка гобо (медленно-быстро)  |
|      |          |   | 192ó 255 | Обратная циклическая прокрутка гобо (медленно-быстро)                               |

| 09CH     | Канал   | Функция       | Значение | Процент/установка  |
|----------|---------|---------------|----------|--|
| 5        |         | Вращение гобо | 000ó 063 | Указатель  |
|          |         |               | 064ó 147 | Вращение (медленно-быстро)                               |
|          |         |               | 148ó 231 | Обратное вращение (медленно-быстро)                      |
|          |         |               | 232ó 255 | Колебания изображения                                    |
| 6        |         | Призма        | 000ó 007 | Открыть  |
|          |         |               | 008ó 012 | Призма вкл   |
|          |         |               | 013ó 130 | Вращение призмы (медленно-быстро)                        |
|          |         |               | 131ó 247 | Обратное вращение призмы (медленно-быстро)               |
|          |         |               | 248ó 255 | Эффекты призмы   |
| 7        |         | Фокусирование | 000ó 255 | Моторизованный фокус (большое-малое фокусное расстояние) |
| 8        |         | Затвор        | 000ó 003 | Закрото  |
|          |         |               | 004ó 007 | Открыть  |
|          |         |               | 008ó 076 | Стробоскоп (медленно-быстро)                             |
|          |         |               | 077ó 145 | Пульсация  |
|          |         |               | 146ó 215 | Случайное открытие и закрытие                            |
| 216ó 255 | Открыть |               |          |  |
| 9        |         | Зум           | 000ó 255 | Моторизованный зум (увеличение-уменьшение)               |

**Contact** WORLD HEADQUARTERS - CHAUVET®  
**Us** General Information

Address: 5200 NW 108th Avenue  
Sunrise, FL 33351  
Voice: (954) 577-4455  
Fax: (954) 929-5560  
Toll free: (800) 762-1084

**Technical Support**

Voice: (954) 577-4455 (Press 4)  
Fax: (954) 756-8015  
Email: [tech@chauvetlighting.com](mailto:tech@chauvetlighting.com)

**World Wide Web**

[www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com)

**UNITED KINGDOM AND IRELAND** - CHAUVET® Europe Ltd.

**General Information**

Address: Unit 1C  
Brookhill Road Industrial Estate  
Pinxton, Nottingham, UK  
NG16 6NT  
Voice: +44 (0)1773 511115  
Fax: +44 (0)1773 511110

**Technical Support**

Email: [uktech@chauvetlighting.com](mailto:uktech@chauvetlighting.com)

**World Wide Web**

[www.chauvetlighting.co.uk](http://www.chauvetlighting.co.uk)

**MEXICO** - CHAUVET® Mexico

**General Information**

Address: Av. Santa Ana 30  
Parque Industrial Lerma  
Lerma, Mexico C.P. 52000  
Voice: +52 (728) 285-5000

**Technical Support**

Email: [servicio@chauvet.com.mx](mailto:servicio@chauvet.com.mx)

**World Wide Web**

[www.chauvet.com.mx](http://www.chauvet.com.mx)

Outside the U.S., United Kingdom, Ireland, or Mexico, contact the dealer of record and follow their instructions to request support or to return a product. Visit the CHAUVET® website for contact information.

**Intimidator™ Spot 355Z IRC QRG Rev. 1 ML**

© Copyright 2014 CHAUVET®

All rights reserved.

Printed in the P. R. C.



RoHS

